

مختصات جمعية

أولاً - الاستقبال

استقبال الأستاذ الدكتور شاكر الفحام
عضواً عاملاً بالمجمع

أقام المجمع حفلاً لاستقبال الأستاذ
الدكتور شاكر الفحام عضواً عاملاً بالمجمع.
وهذه هي الكلمات التي ألقى في الحفل:

في الساعة الخامسة من مساء يوم الخميس
١١ من ذي القعدة سنة ١٤١٧هـ —
الموافق ٢٠ من مارس (آذار) سنة ١٩٩٧م

كلمة الأستاذ الدكتور شوقي ضيف في استقبال

الأستاذ الدكتور شاكر الفحام *

الكتاب المؤثرين في نهضة سوريا القومية والعلمية ، وكان صوته يُدوي في دورات الجمع القاهري بما يعرض من بحوث في المصطلحات العلمية ، وهي بحوث نفسية تزدان بما مجلة مجعنا ، وله معجم الألفاظ الزراعية بالفرنسية والعربية ، يشتمل على نحو عشرة آلاف مصطلح علمي ، وله معجم ثان بالإنجليزية والفرنسية ، وكُتبت مختلفة في الزراعة وما يتصل بها . ومعجماه وكتبه من المراجع الأساسية للعلماء والدارسين . وحلفه على رئاسة مجمع دمشق ، وعضوية مجعنا طبيب كبير هو الدكتور حسني سبوح الذي طالما درس بعناية ما تصنعه لجنة الطب من مصطلحات ، وفي كل دورة للمجمع كان صوته يدوي في أرجائه بملاحظاته العلمية القيمة ، وهو من دعلة اتحاد المجامع اللغوية العلمية العربية الذين عملوا على تأسيسه وإخراجه من حيز الأمان إلى الفعل .

وكان يشاركه في مجمع القاهرة ومجمع دمشق نائبه القاوي الكبير الدكتور

الأستاذة زملاء أعضاء الجمع الأحلاء السيدات والسادة
لقد حظي بجمعنا القاهري بصفوة من أعلام الجمع الدمشقي ، كانوا من مؤسسيه ودعائم قراراته ، إماماً بعد إمام ، وعالمًا لا يبارى تلو عالم ، على مدار الستين في هذا القرن ، وأولهم محمد كرد على ، مؤسس مجمع دمشق وحامل لواء النهضة الأدبية في موطنه الذي دفع بجمعنا إلى تعريب لغة الدواوين التركية ، ودفعه مع أعلام الجامعة السورية إلى تعريب التعليم الجامعي . ومؤلفاته في الأدب والتاريخ والاحتماع مشهورة ، وبالمثل بحوثه المتنوعة الخصبة التي ألقاها في مجعنا طوال عشرين عامًا أمضاها فيه . ورافقه في تأسيس مجعنا دمشق والقاهرة الأستاذ الجليل عبد القادر المغربي ، الذي ظل يمد مجعنا في دوراته المتعاقبة ببحوث لغوية وعلمية طوال ربع قرن ، وهي مسجلة جميعًا في مجلة مجعنا . وتلاهمل في مجعنا إمام كبير كان - بدوره - رئيسًا لجمع دمشق ، ويعد في الطليعة من

* عقد هذا الاستقبال في الخلسة الثامنة من جلسات مؤتمر الدورة الثالثة والستين مساء يوم الخميس ١١ من ذي القعدة سنة

١٤١٧هـ الموافق ٢٠ من مارس (آذار) سنة ١٩٩٧م

عدنان الخطيب ، وله مؤلفات قانونية معروفة ، وكان يحمل إلى دورات مجمعنا سنويا محوثة لغوية تنم عن نزعة القومية وتعلقه بتوحيد المصطلحات العلمية بين البلاد العربية ، وله بحث لغوي قيمم في نقد الطبعة الأولى للمعجم الوسيط، انتفع به مجمعنا في طبعته الثانية . وكان يزامله في مجمعنا عَلم من أعلام جامعة دمشق هو الأستاذ سعيد الأفغاني في رئيس قسم اللغة العربية بها ، وكان يثري مؤتمرات مجمعنا من حين إلى حين بمحوث لغوية قيمة ، وله كتب ومصنفات بديدة منها: "الإسلام والمرأة"، و"حاضر اللغة العربية في الشام"، سوى تحقيقاته لبعض الكتب، ودراساته عن ابن حزم الأندلسي قراءة أو تفسيراً وهو ما أداه إليه اجتهاده ، ويتحدث بكلمة عن بشار بمن بُرد وديوانه ورواته، ومن اختاروا من ديوانه وخاصة الخالدين في كتابهما ؛ المختار من شعر بشار، ويستقصي المؤلفين الذين تحدثوا عنه ، ثم يعرض تعليقاته على أبيات الأجزاء الثلاثة من الديوان - والتعليق عنده لا يقتصر على ما رجح عنده أنه الصواب ، بل يضم إليه تحقيقا في الأحداث التاريخية ، كما يضم تحقيقل

واسعاً في كل ما يذكر بالديوان من أعلام أي عشائر عربية ، ولا يترك خبراً ولا رواية تساعدان على ما يرجحه من تصويبات إلا ويذكره ، مع موازنات كثيرة بين أبيات بشار وأشعار السابقين له والتالين . والتعليقات - بذلك - ليست تصحيحات لأبيات بشار مع الرجوع الواسع لمعاجم اللغة فحسب ، بل هي دراسة أدبية وعلمية عميقة تصور ثقافة الدكتور شاكر المتنوعة الواسعة بالشعر العربي وشعرائه وكل ما يتصل بأشعارهم من أخبار ، وهي مثل دقيق لما يتطلبه تحقيق الدواوين من جهد مضاعف وعناء شديد .

والمقال الذي رأيت أن أعرضه - على حضراتكم - للأستاذ الدكتور شاكر محمد الفحام - هو قراءة في كتاب الفهرست لابن النديم ، وهو - كما يقول مؤلفه: "وفهرست كتب جميع الأمم من العرب والعجم بلغة العرب في أصناف العلوم ومصنفيها وأعمارهم وبلداهم ومناقبهم ومثالبهم، منذ ابتداء كل علم إلى زمن تأليف الفهرست سنة سبع وسبعين وثلاثمائة . ولم يعن القدماء بترجمته". مما جعل الأستاذ الدكتور شاكر

يجمع خيوطها من كتابه " الفهرست " وكان أبوه وراقا وعني بتربيته وتعليمه وتخرجه على يديه مما جعله وراقا كبيرا، بل أكبر وراق في المجمع الملكي لبحوث الحضارة الإسلامية بالأردن ، وعضو مراسل في المجمع العلمي الهندي بعليكوره في الهند، وعضو مجلس الأماء لمعهد تاريخ العلوم العربية والإسلامية .

وهو ركن بارز في اتحاد الجامع اللغوية العلمية العربية ، وحين اتخذ الاتحاد في العام الماضي قرارا بإقامة ندوة لدراسة المصطلحات في معجم علوم الأحياء والزراعة، اقترح الأستاذ الدكتور شاكر محمد الفحام أن تقام الندوة في مجمعه الدمشقي، ووافق الاتحاد ووزع المعجم على الجامع لدراسته ، وألف له الدكتور شاكر لجنة علمية من أعضائه المجمع، وجامعة دمشق وسجلت آراءها في مجلد كبير ، وأقيمت الندوة في الثاني من ديسمبر الماضي ، وحضرها علماء الجامع والهيئات العلمية من الرباط إلى بغداد ، وغمرها الدكتور شاكر والحكومة السورية بضيافة كريمة وحفاوة عظيمة، ونجحت نجاحا باهرا، وقررت أن يكون معجم المجمع القاهري في علوم

الأحياء والزراعة أساسا لتوحيد المصطلحات في تلك العلوم بالوطن العربي. أيها السادة :

اليوم ينضم إلى هذه الصفوة من الأعلام الدمشقيين علم مجمعي وجامعي فذ هو الأستاذ الدكتور شاكر محمد الفحام رئيس مجمع اللغة العربية بدمشق ويسعدني أن أنوب عن مجمعنا في استقباله، وأنا أهنته بثقة مجمعنا به عضواً عاملاً حديداً، يقدر مكانته العلمية والأدبية أبناء الضاد في ديارنا العربية .

ومعروف أن شغفه بالدرس والبحث جعله يستكمل دراساته في كلية الآداب بجامعة القاهرة ويسال منها درجة الدكتوراه مع الثناء الجم من أساتذته ، وعاد إلى دمشق وتولى مناصب وزارية متعددة ، وعين سفيراً لدولته في الجزائر فترة، فرئيساً لجامعة دمشق، فعضواً في مجمع اللغة العربية " الدمشقي " فنائباً لرئيسه ، فرئيساً له منذ سنة ١٩٩٣ م .

ولم تُصرف الأستاذ الدكتور شاكر الفحام مناصبه الكثيرة التي كانت تلقى عليه أعباء جساما عن البحث العلمي والأدبي ، مما جعل مؤلفاته ودراساته وتحقيقاته تكثر كثرة مفرطة ، وأنا أتمُّ بها

إماما ، فله في التأليف كتب متميزة في
مقدمتها : كتابه عن الفرزدق الشاعر
الأموي الذي نال به جائزة الملك فيصل
العالمية في الأدب العربي، لتحليلاته البارعة
وشعره ورسمه الدقيق لخصائصه الفنية، مع
حسن عرضه بأسلوبه الرصين . وتتوالى
بجوثه ومقالاته في مجلة مجمع دمشق حتى
لتجاوز عشرين مقالا ومبحثا ، وفيها
أحاديث عن أعضاء المجمع الدمشقي
الراجلين مثل: الأمير مصطفى الشهابي،
وحسني سبوح، ومحمد كامل عياد، وأحمد
راتب السفاح، ومقالات عن عبد العزيز
اليميني الراجلوتي، واس سيبا في ذكره
الألفية، والسيوطي في ذكره المثوية ،
ومقال عن المصطلح العلمي في نطاق
تعريب التعليم العالي . وتتوالى عشرات
المقالات في المحلات العريقة ، منها آراء في
تربية الشباب العربي ، ونظرات في المعاجم
العربية الحديثة ، وإشكالية المصطلح وضعا
وتوحيدا ، والمقدسي الجغرافي ورحلاته .
وله تحقيقات كثيرة في مقدمتها كتاب
اللامات لابن فارس ، سوى تعريفه بكثير
من المصنفات النفيسة وتراجم محققة
اكتارها من مخطوطات كتب مهمة ،
ونقد لبعض الدواوين ، وبجوث تتناول
بعض الشعراء المشهورين والمغمورين .

وأعرض - على حضراتكم - عملا
واحداً هو كتابه : "نظرات في ديوان
بشار بن بُرد" الذي حقق أجزاءه الثلاثة
المنشورة العالم التونسي الجليل محمد
الطاهر بن عاشور ، وأعانه الأستاذان
محمد رفعت فتح الله ومحمد شوقي أمين
في مراجعة الجرايين الأول والثاني
وطبعهما ، وانفرد الأستاذ محمد شوقي
أمين بمراجعة الجزء الثالث وأشرف على
طبعه . والكتاب تعليقات وتصحيحات
لبعض أبيات الأجزاء الثلاثة وبدأه الأستاذ
الدكتور شاكر بكلمات مأثورة وقطوف
من أشعار بشار ومقدمة يقول فيها: "إن
صحبتة لديوان بشار جعلته يخالف المحقق
والمراجعين في قراءتهم وتفسيرهم لبعض
الأبيات" . إن الأستاذ شاكر الفحام
شخصية علمية جمعية عريضة متعدّدة
الجوانب في وجوه النشاط اللغوي
والأدبي، ومهما قلت فلن أستطيع أن أوفيه
حقه ، وأن مجعنا ليرحب به عضوا عاملا
في أسرته الجمعية، سدد الله خطاه وكتب
له دوام التوفيق .

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

شوقي ضيف

رئيس المجمع

كلمة الأستاذ الدكتور شاكر الفحام في حفل استقباله
عضواً عاملاً بالمجمع

أستاذي الجليل الدكتور شوقي ضيف
رئيس المجمع :

أساتذتي وزملائي أعضاء المجمع الأجلاء:
أيها الحفل الكريم :

سعدت أبلغ السعادة يوم أعلمت أن
بجمع اللغة العربية قد شرفني بانتخابي
عضواً عاملاً ، وشعرت بالرضا
والاعتزاز. وتواردت على مخيلتي صور
أولئك الرجال العظام الذين شيدوا
بأعمالهم الجيدة هذا الصرح الشامخ لمجمع
الخالدين ، وصاغوا بدراساتهم ومباحثهم
ما هيا للعربية المبينة أن تظل مواكبة
للعصر ، ملبية لحاجات أبنائه ، ترف
بشبابها الدائم وطاقاتها المتجددة .

ما أجمل سيرة الخالدين ، وما أجل
ما صنعوا! . صانوا العربية وحافظوا على
سلامتها ، وقعدوا لها لتكون أكثر مرونة
وأقدر على التلاؤم ، وأحيوا تراث
الأجداد فربطوا بين حاضر الأمة
وماضيها، وقدموا ما قدموا من دراسلت
هي الكنز الثمين، نثل إليه ونفيد منه ،
وكانوا القدوة لخالفهم ، يكمل لاحق

ما بدأه سابق ، والباء يعلو ويسمو ،
والجنى الطيب يوافي في إبانة لا يتخلف .
ومجمع الخالدين في عطاء دائم ، يلي ما
يراد منه ، ويستشف المستقبل فيعد له
عدته "كمثل جنة بريرة أصابها وائل
فأتت أكلها ضعفين" .

رحم الله السلف الصالح الذي شيد
فأعلى . ومد الله في أعمار من خلف ،
يوالون الناء ، ويزيدون في العطاء ،
لتظل العربية المبينة سيدة في دارها ، تمو
وتزدهر وتتسع في الآفاق ، وليبقى مجمع
الخالدين مار هدى ، تعشو إلى ضوءه
العيون .

إني لأتطلع إلى هذه الثروة النفيسة
التي قدمها الأساتذة الأعلام المجمعيون
والإعجاب يملأ نفسي . لقد تناولوا
مختلف قضايا العربية ، وعرضوا
مقترحاتهم البناءة التي تحفظ للعربية
أصالتها ، وتمنحها الطواعية لتلبي ما يراد
منها . فإذا رُحِتَ تستعرض ما تم راعك
ما تطالع من كنوز تجدها منسوقة أنواعا:
يتدرج قسم منها في بحوث أصول اللغة ،

وقسم يعالج الألفاظ والأساليب ، وثالث يتناول طرائق التعريب ووضع المصطلحات ، وهناك الدراسات التي تبحث في الأصوات واللهجات مفيدة من معطيات العلوم اللغوية الحديثة .

أما وضع المعاجم فقد بلغ الغاية في التنوع استجابة لمختلف المطالب ، فهناك المعجمات اللغوية : الوجيز والوسيط والكبير ، وهناك معجمات المصطلحات العلمية ، وألفاظ الحضارة والفنون ، وهناك معجم ألفاظ القرآن الكريم . يضم إلى ذلك ما تم تحقيقه ونشره من معجمات التراث المختلفة .

وإننا نتطلع إلى حلول القرن الحادي والعشرين يملؤنا التفاؤل بأن تحل العربية محلها الأسمى بين اللغات العالمية .

أليس من الحق أن أصف الأساتذة الجمعيين الأجلاء الذين صانوا اللسان العربي المبين ، وهو المقوم الأول من مقومات الأمة، وحافظ وحدتها، والعاصم لها من الشتات ، بأنهم الخالدون حقاً؟ قاموا بأعمال رائعة لا مثيل لها، وسيظلون السدنة المخلصين لهذه اللغة الشريفة ، يحيطونها بعنايتهم لتبلغ مكانتها السامية الجديرة بها . وإنهم بإذن الله لفاعلون .

هأنذا أقف اليوم في رحاب مجمع الخالدين ، يلفني الخشوع والتهيب لجلال الموقف . وأول ما أبدأ به أن أزجي الشكر، كل الشكر إلى أستاذنا الجليل الدكتور شوقي ضيف رئيس المجمع ، وإلى نائب الرئيس الأستاذ الدكتور محمود حافظ ، والأمين العام الأستاذ إبراهيم الستري . وأتوجه بشكري الخالص إلى أساتذتي وزملائي من أعضاء المجمع الذين أولوني ثقتهم ، وأضفوا عليّ من جميل رأيهم وكريم فضلهم ثوباً سابغاً، فضموني إلى صفهم ، وفسحوا لي مكاناً بينهم ، وإني لأرجو أن أكون عند حسن الظن فأني ببعض ما عليّ .

وإني لأصفي الشكر أطيبه وأحسنه أستاذي الجليل الدكتور شوقي ضيف رئيس المجمع الذي أغدق عليّ من فضله ونبله ما عظم به صغيري ، وكثر به قليلي . وإن بضاعتي من العلم لمزجاة . ولكنه المعلم المربي أبي كرمًا وسُمواً ليظلني بجناحيه ، وبأخذ بيدي إلى حيث يجب لي ، فجزاه الله عني خير الجزاء وأوفاه .

وتقتضي سنة المجمع وأعرافه التي درج عليها أن أتحدث عن الراحل الخالد سلفي

في هذا المقعد الأستاذ الدكتور عدنان
الخطيب رحمه الله وأسكنه فسيح جناته .
ولد الدكتور الخطيب في سنة
١٩١٤م بدمشق ، ونشأ في أسرة
توارثت العلم ، وتلقى علوم اللغة والفقهِ
منذ صباه ، وأحب العربية الحب الجَم ،
وأكب على دراستها ومطالعة كتبها .
واحتار الدكتور الخطيب بعد دراسته
الثانوية الالتحاق بكلية الحقوق بجامعة
بغداد ، ونال إجازة الحقوق سنة
١٩٤٢م ، ثم حصل على شهادة
الدكتوراه في الحقوق من جامعة باريس
سنة ١٩٤٧م .
وشهد في أثناء مقامه ببغداد ثورة
رشيد عالي الكيلاني على الإنكليز عام
١٩٤١م ، ومما قاله في ذلك : " وما أنسى
لا أنسى يوماً من أيام عام ١٩٤١م ،
وقفت فيه في بغداد مع فتيه أعدوا
أنفسهم للاشتراك في حرب التحرير
العراقية ، نستمع إلى الشاعر الأثري
يخاطب العراق بصوت حمله الأثري إلى
سمع الملايين في مختلف أرجاء الوطن
العربي قائلاً من قصيدة طويلة :
غمزوا إباءك فاضطربت إباء
وحشدت جوك والثرى والماء

وختم الشاعر قصيدته قائلاً :
يا ساعة التحريرِ عُرْسُكَ قد أنى
إن البشائر لُحْنٌ والبشراءُ
وكما نعلم فإن الثورة أخفقت ،
وتغلب الإنكليز ، وطورد الثوار
الوطنيون ، واعتقل الأستاذ محمد بهجة
الأثري ثلاث سنوات .
آثر الأستاذ الخطيب بعد عودته إلى
دمشق أن يشق طريقه في المجالين اللذين
أحبهما وعني بهما : الحقوق والدراسات
العربية ، وقد أوتي فيهما نصيباً موفوراً .
مارس المحاماة حتى نهاية عام
١٩٤٤م ، ثم انتسب إلى سلك القضاء
في عام ١٩٤٥م ، وتقلب في المناصب
القضائية المختلفة ، يرقى من منصب إلى
منصب حتى كان آخر ما أسند إليه
منصب رئيس مجلس الدولة ، فظل فيه
خمس سنين (١٩٦٩م - ١٩٧٤م)
ليحال بعدها على المعاش (التقاعد)
لبلوغه سن الستين .
وخلف في الدراسات القانونية
مؤلفات هامة ، انصب جُلها على دراسة
القوانين الجزائية وشرحها ، ضمنها
عصارة مطالعاته الطويلة ، وخلاصة
خبرته التي اكتسبها في حياته الوظيفية ،

وفي التدريس في كليتي الشريعة والحقوق
بجامعة دمشق ، وفي معهد الدراسات
العربية العالي بالقاهرة .

ويأتي على رأس تلك المؤلفات وهي
كثيرة : شرح قانون العقوبات - القسم
الخاص (حزان) ، والوجيز في شرح
المبادئ العامة في قانون العقوبات (ثلاثة
أجزاء) ، والنظرية العامة للجريمة في
قانون العقوبات السوري . وكان آخر ما
أصدره في هذا الباب كتاب : حقوق
الإنسان في الإسلام .

وحرر إلى جانب ذلك كثيرا من
المقالات النفسية التي نشرها في المجلات ،
تناول في طائفة منها مباحث لها شأنها في
القانون ، وعرض في أخرى لجملة من
الكتب الحقوقية معرّفا وناقدا لها . كان
الفقيه رحمه الله مثقفا ثقافا قانونية
واسعة، مما جعله مرجعا لأصدقائه
وقاصديه في كل ما يستعصي عليهم
فهمه . وكان لا يصدر رأيا أو يعالج
مشكلة حتى يتثبت بالرحوع إلى أمهات
المصادر القانونية . وكان متمسكا في
مسلكه بمبادئ الشرف والاستقامة ،
محافظا على كرامة الوظيفة وهيبتها ،
فرجع ذلك من شأنه ، وأعلى من مقامه

وقدره زملاؤه وعارفوه حق التقدير ،
وأحلوه من نفوسهم المحل الأرفع .

وكانت براعة الأستاذ الخطيب في
اللغة والأدب وما يتصل بهما في وزن
مقدرته الحقوقية ، لا يطغى جانب منهما
على أخيه . لقد تملكه حب العربية منذ
النشأة فوفاها حقها من الدرس والبحث ،
وكان يرى في مجمع اللغة العربية بدمشق
حصن العربية الشامخ ، فوثق صلته
بأعضائه ، حماة العربية ، الرافعين بناءها
السامق . قام بذلك في عهد مبكر من
حياته ، في نحو الثلاثين من عمره، فقد
ضم ثبت محاضرات المجمع عناوين أربع
محاضرات له في مجال القانون ألقاها في
سنوات : ١٩٤٣م ، ١٩٤٤م ، ١٩٤٦م ،
كما ضمت مجلة المجمع أول مشاركة له
على صفحاتها عام ١٩٤٩م ، وكان
عنوان مقاله : النهضة العربية في العصر
الحديث ، وتلتها عدة مقالات تناولت
تعريفا بالكتب ونقدا لها .

وكان الأستاذ الخطيب شديد
الإعجاب بالأستاذ محمد كرد علي،
رئيس المجمع، يرى فيه مثله الأعلى . وحين
أصدر كتابه: لغة القانون في الدول العربية،
قال في إهدائه : " إلى الأستاذ الجليل محمد

كرد علي رئيس المجمع العلمي العربي ،
 إجلالا وتقديراً ، وزادته الأيام قربا منه
 وإعجابا به ، فافتن من بعد في الترجمة له
 وسط سيرته تنويها بمزاياه، وإشارة بمناقته.
 وانضم الأستاذ الخطيب إلى مجمع
 الخالدين بدمشق عضوا عاملا في عام
 ١٩٦٠م (١٠ / ٦ / ١٩٦٠م) ، وأصبح
 المجمع شغله الشاغل ، فأكب على كتب
 العربية ينهل من معينها العذب الزلال ،
 واتسع ميدان نشاطه ، فكتب في العربية،
 والكشف عن خصائصها وعرض
 لإصلاح ما وقع فيه الباحثون من أغلاط،
 وعني بالتأليف في موضوعات تضيف
 جديداً أو تنير غامضاً. ومن أبرز مؤلفاته:
 كتاب المعجم العربي بين الماضي
 والحاضر ، وكتاب المعجم العربي،
 ونظرات في المعجم الوسيط ، وكتاب
 لغة القانون في الدول العربية .
 واستجابة لإعجابه العميق بالشيخ
 طاهر الجزائري أحد رجال النهضة
 والإصلاح البارزين في الشام ، ألف
 كتابه : الشيخ طاهر الجزائري ، وكشف
 عن أعمال هذا المصلح الفذ الذي " قضى
 عمره في السعي إلى الإصلاح والتجدد"
 كما يقول الأستاذ محمد كرد علي .

وللأستاذ الخطيب مقالات شتى
 تناولت مباحث لغوية مختلفة، أو عرضت
 للتعريف بالكتب ونقدها .
 وبلغ اعتراز الأستاذ الخطيب
 بالمجمعيين وما قاموا به مداه ، فإذا هو
 يقف جزءا صالحا من نشاطه على بسط
 سير أولئك المجمعيين . ولقد نجح في
 تقديم مجموعة طيبة من تراجمهم ، وكان
 الموفق في تصويرهم بما أوتيته من موهبة
 بالغة ، فإذا هو ينفذ بنظراته الثاقبة إلى
 الصفات والسجايا الأصلية لمن يتحدث
 عنه ، ويسعفه الاطلاع فإذا هو يستقصي
 أحوال المترجم له وأعماله ، لا يكاد
 يغادر منها شيئا .
 ترجم للأعضاء المؤسسين الثمانية ،
 وترجم لكبار المجمعيين العاملين
 والمراسلين الذين وفاهم الأجل، من أمثال
 الأمير مصطفى الشهاب، والدكتور
 شكري فيصل، والأستاذ عبد الله كنون
 والأستاذ أحمد حسن الزيات، والأستاذ
 ساطع الحصري، والدكتور عمر فرّوخ
 والدكتور أحمد عبد الستار الجوارى
 والدكتور صبحي الحمصاني، والأستاذ
 محمد بهجة البيطار ، والشاعر بدوي
 الجبل.

ولعل الزمن يسعف في جمع تراجم أولئك المجمعين الأعلام في سفر أو أسفار، وهي ترسم صورة صادقة لهذه المرحلة المهمة من حياتنا اللغوية والثقافية منذ مطلع القرن العشرين .

لقد أمضى الدكتور الخطيب في رحاب مجمع الخالدين بدمشق خمسا وثلاثين سنة، عمل فيها بدأب ونشاط حتى لسي نداء ربه (يوم الأحد ٢٩/٤/١٤١٦ هـ - ٢٤/٩/١٩٩٥ م) فكانت الفجعة فيه كبيرة، رحمه الله الرحمة الواسعة .

وبعد ، فإن من تمام الحديث أن نشير إلى نشاط الفقيه في مجمع اللغة العربية بالقاهرة .

لقد كان رحمه الله شديد الحرص على حضور المؤتمر السنوي الذي يعقده مجمع القاهرة . وكان يعد أيامه في القاهرة ربيع عمره ، يلقي زملاءه وأصدقاءه في المجمع ، يجد المتعة والراحة في مجالستهم ومذاكرتهم ، ليعود إلى دمشق وقد ملأ وطابه بذكرات جميلة تكون له خير زاد .

وإنه ليتحدث ، والفرح يغمر قلبه ، عن عام ١٩٧١ م ، حديث الرضا والغبطة، إنه العام الذي كان بدء انتظام

حضوره إلى مؤتمر المجمع بالقاهرة سنويا دون انقطاع . وقد أخذ نفسه بتسجيل وقائع المؤتمر ابتداء من ذلك التاريخ، (الدورة السابعة والثلاثون).

ولما احتفل بمجمع اللغة العربية بالقاهرة بعيده الذهبي عام ١٩٨٤ م سارع الدكتور الخطيب فنشر كتابا بعنوان : العيد الذهبي لمجمع اللغة العربية (١٩٣٤ م - ١٩٨٤ م) ضمنه وقائع احتفالات المجمع بعيده الذهبي ، ثم وقائع مؤتمرات المجمع لأربع عشرة دورة بجمعية خلت (الدورة الجمعية السابعة والثلاثون ١٩٧١ م - الدورة الجمعية الخمسون ١٩٨٤ م) ، وأورد في الفصل الأخير مسردا لمقررات مجمع اللغة العربية في خمسين عاما .

وكان الدكتور الخطيب من شهود الجلسة التي عقدت بمنزل الدكتور طه حسين وبرياسته ، وتم فيها تأسيس اتحاد الجامعات اللغوية العلمية العربية عام ١٩٧١ م وانتخب أميناً عاماً مساعداً للاتحاد، فحاز ثقة زملائه ، وظل في منصبه طوال حياته .

وانضم الدكتور الخطيب إلى مجمع الخالدين بالقاهرة ، وكان أحد الأعضاء

العاملين الثمانية الذين استقبلهم المجمع في
العاشر من مارس (آذار) عام ١٩٨٦م
في أثناء انعقاد مؤتمره السنوي في دورته
الثانية والخمسين . وتوثقت صلة الأستاذ
الخطيب بالمجمع ، وكان يلزم نفسه أن
يقدم بحثا في المؤتمر . وقد وقع عليه
الاختيار غير مرة ليلقى كلمة الوفود
المشاركة . وعلى صفحات مجلة المجمع
بالقاهرة تطالعك عدة بحوث له .

ولقد أمضى الدكتور الخطيب في
كنف جمع الخالدين بالقاهرة تسع
سنوات ونيفا ، كانت حافلة بالعمل
والنشاط ، ونخلف في نفوس زملائه

وأصدقائه وعارفه ذكريات تنفح طيبسا
وتضوع أريجا .

عبر ما أحتم به كلمتي أن أجسد
شكري لأستاذي الجليل الدكتور شوقي
ضيف رئيس المجمع ، ولأساتذتي
وزملائي أعضاء المجمع الذين آثروني
بزمالتهم وأحلوني بساحتهم ، أعمل
بجانبيهم لأعلاء شأن العربية . ونسأل الله
العلي القدير أن يحفظ هذا الصرح
الشامخ الذي شيده الجمعيون الخالدون
ليمضي في طريقه الصاعدة في صحبة
العربية المبينة تتلأأ بإشراقها وألقها .

شاكر الفحام

عضو المجمع من سورية

ثانياً - التابيين

أولاً - تأبين المرحوم الأستاذ محمد بهجة الأثري

عضو المجمع من العراق

في الساعة الواحدة ظهر يوم الأحد ١٤
من ذي القعدة سنة ١٤١٧هـ الموافق
٢٣ من مارس (آذار) سنة ١٩٩٧ م ،
أقام المجمع حفلاً لتأبين المرحوم الأستاذ
محمد بهجة الأثري عضو المجمع من
العراق.
وهذه هي الكلمات التي أقيمت في
الحفل:

كلمة الأستاذ الدكتور يوسف عز الدين في تأبين المرحوم

الأستاذ محمد بهجة الأثري عضو المجمع الراحل

آخر رواد تحقيق التراث

تسعدني القاهرة وتضميني إلى صدرها
الحنون . الراحلون الكرام نُذِر الموت لنا.
ليس في الكون حقيقة غير الموت |
لا أدري على من أبكي؟ ولمن أرثي؟
ولكني أنوح حزنا، وأجهش حسرة
وأذوب لوعة |

أبكي على نفسي؟ أم أبكي على
الأساتذة الكرام؟ أم على الإنسان الذي
لا يحس بالقدر المحتوم؟ أم أبكي على
البشرية التي لا تعتبر؟ أم على الإنسانية
التي لا تتعظ؟ |

رحم الله الأثري، فقد أثار تأبينه في
نفسي مواجع الذكريات وعميق الآلام،
وحسرات الحزن والأسى والشجون
النائمة نومًا عميقًا في شغاف القلب
وسويداء النفس، فجدد الألم وأيقظ
الحسرة .

احترت كيف أبدأ في التأبين؟ وكيف
أذكر أعماله وقد عاش أكثر من تسعين
سنة؟ منها سبعون، أو ثمانون كما قال
عن نفسه، في الإنتاج العلمي والبحث
والاتباع في حقول التعليم والتوجيه

هذه أول مرة في حياتي أكتب في
التأبين، لأنه موقف يثير في النفس
شجوننا وآلامنا تمز النفس وتحرك المواجع
الدفينة... التي تتجلد في كتماها وهي
تغلي كالمرجل في القلب، ونخفيها، وهي
تتوقد كالأتون في الحنايا، وتذكى
الذكريات، وتوقظها في دياحير يومها،
لكنها تنساب مهدوء، وتعيد أيامنا الماضية
مع الصفوة الممتازة من الرواد العمالقة،
الذين تركوا الفانية إلى دار الخلود، وإلى
رحمة الله تعالى . إنه موقف الحزن
الكئيب، والأسى المحض، فيه عبرة
وعبرة . أين زملائنا الذين كانوا شذى
تعبق فيهم جنبات المجمع، وكان الحب
يرفرف بجناحيه علينا، ورفيف الود يتدفق
من قلوبهم فيسعدنا لطفهم وتسرنا
بشاشتهم، وتفرحنا رقة حديثهم، وفيض
علمهم، ودفق ذكائهم، ولمح أذهانهم؟

ففي كل حنية من حنايا القاهرة، وفي
كل منعطف من منعطفاتها، كان لنا
أحباب يملأون فراغ الروح وحرمان
النفس بالدعوات والزيارات . عندما

التربوي، والعمل في الجمعيات الدينية ومشاركاته الكثيرة في الصحف والمجلات، ومساهماته في الشعر الأصيل والفكر الملتزم .. ومع كل هذا العمر الطويل والإنتاج المستمر المتعدد الجوانب لم تُوله وسائل الإعلام والنقاد ودارسو الأدب ما يستحق من اهتمام؛ ولم يُكتب عنه ما يوازي إنتاجه إلا بعد أن تجاوز التسعين ... فلم يُكتب عنه إلا صفحات قليلة في كتب تُعد على الأصابع، ولعلي أول من اعتنى به عندما أصدرت كتابي (شعراء العراق في القرن العشرين) سنة ١٩٦٩م فقدم لي ترجمة حياته، واحترت نماذج من ديوانه المخطوط .

من هو الأثري ؟

محمد بهجة بن محمود بن الحاج عبد القادر بن الحاج أحمد بن محمد أغا . أصله من ديار بكر . هاجر حده الأعلى إلى أربيل، ثم انتقل إلى بغداد وأصبح من تجارها المعروفين، وتزوج الحاج أحمد من أسرة بغدادية من قيس .. وامتد نفوذ الأسرة التجاري إلى الهند في تجارة الخيل. (١)

وقد عاش والده منغص العيش، ولم يعسر، ولما توفيت زوجته الشابة تركت له

خمسة بين صغارا، كان الأثري هو الأكبر ومات ثلاثة من أبنائه فحزن عليهم حزناً شديداً حتى أصيب بالفالج، وبقي سنتين طريح الفراش، محبوس اللسان، وتوفي سنة ١٩٣٠م وهو في السابعة والخمسين (٢) فآثر موته في الأثري تأثيراً كبيراً فنظم قصيدة منها :

يا بنفسي أبي الكريم وروحي

ليت أنا كما على ميعاد

أثري أذوقُ بعدك طعاماً

لحياتي ، وأنت عني غادي

يبتغي لي الرفاق سلوى، وسلوا

ي ضريح في جنب قبرك بادي

وأمة زينب تركيه الأصل من كركوك.

وكانت شديدة الحب لابنها البكر، ومنها

أخذ التركية . ولما ماتت تزوج والده

وحلف من زوجه الثانية أربع بنات حمل

الأثري أعباء تربيتهن .. وتعليمهن .

لماذا سُمي بالأثري ؟

يقول الدكتور عبد العزيز البسام ما

ملخصه بأن الأثري كان يدرس على

أستاذه علي علاء الدين الألوسي (مراقي

الفلاح)، فاعترض على شارح الكتاب

ولم يعجبه الشرح، ورفضه ورجاه أن

يعفيه من قراءة هذا الكتاب وشرحه،

(١) لقاء الأثري مع الدكتور محمود المشهداني في عمدة بهجة الأثري ص ٢٧٦ - ٢٧٨ .

(٢) المصدر السابق

فقال له: ما تريد أن تقرأ؟ قال: أريد أن أتعرف على الفقه الإسلامي الحقيقي، فقال له أستاذه: فأنت أثري إذن. فسأله ما تعني هذه الكلمة؟ قال له: الأثري هو الذي يتبع أثر الرسول عليه الصلاة والسلام قولاً، وفعلاً. وراقته الكلمة وتسمى بها. (١) ثقافته ودراسته:

تعلم قراءة القرآن الكريم والكتابة في كتابي حيه في الرصافة، وأتم قراءة القرآن وهو في السادسة، ثم درس في مدرسة البارودية الابتدائية، وكانت ثلاث سنوات وتعلم الفرنسية بصورة خاصة، ولكن اللغة التركية بقيت مصاحبة له، ولم أسمعه مرة واحدة يذكرها أو يتحدث بها، ودرس في الرشدية العسكرية، وتركها لمرض ألم به ثم دخل المدرسة السلطانية حتى احتل الإنكليز بغداد ١٩١٧م فأغلقوا المدارس فدخل مدرسة الأليانس اليهودية حتى لا يبقى بدون دراسة، ولأنها الوحيدة التي سمح الإنكليز بفتحها ومعه سبعة عشر طالباً، اختلفوا مع الطلاب اليهود فتركوها بعد اعتداء اليهود عليهم (٢)

الصُدفة المفيدة :
ومن الصُدف المفيدة أن والده طلب منه قراءة جريدة عربية وهو في السابعة عشرة من عمره فلم يحسن قراءتها. (٣) وكانت بداية تحول في حياة الأثري، إذ وجهه إلى دراسة اللغة العربية فدرسها على الشيخ محمود بن علي، نحواً وصرفاً وفقها. ثم درس على الشيخ عبد المحسن الطائي المدرس في النعمانية، ولكن التحول المهم كان دراسته على الشيخ علي علاء الدين الألوسي. (٤) وكانت هذه الفترة بداية التحول الذي نقله من اللغة التركية إلى اللغة العربية والعلوم الإسلامية، فقد استعذب اللغة وتذوقها، والتذبح تلاوة جرسها، وحلو ألفاظها، وتلاوة كلماتها، وسحر بيانها، وجميل بلاغتها. (٥) وكان للأستاذ الألوسي أعمق الأثر في هذا الاتجاه عندما بدأ يدرس عليه الأدب العربي، مع النحو والصرف والفقه والحديث الشريف، فقد درس عليه مقامات الألوسي، ورحلته غرائب الاغتراب، وهي رحلة أبي الثناء الألوسي

- (١) العبارة: إذا عجن الحمي عجينا وتبين له بعد أن مائه كان نحسا فلما يبيعه لشافعي (لأن لشافعي الماء عند الشافعي غير شرطه في فقه أبي حنيفة) أو أن يطرحه لكلب لاحظ ص ٤٤ و ٢٢٣ و ٢٧٥ محمد مجلة الأثري .
(٢) شعراء العراق في القرن العشرين ص ١٥١ ومحمد مجلة الأثري ٢٨٢ .
(٣) محمد مجلة الأثري ص ٢٨٢ و ٢٨٣ .
(٤) المصدر السابق ص ٣٤ .
(٥) كان علي علاء الدين شاعراً وأديباً، وكان عضواً في مجلس النواب العثماني (المعوثان) ثم قاضياً بعد الاحتلال البريطاني، وكان رئيس المدرسين بمدرسة جامع مرجان .

إلى الأستانة، كتبها بأسلوب جميل وسجع لطيف، وكان يصف كل يوم طلوع الشمس بوصف لا يكرره في الأيام التالية.

فتح الشيخ قريحته فنظم فيه أول قرزمتة الشعرية . وقد درس عليه ستة أشهر، بقي يذكرها بالإعجاب والتقدير لأنها أثرت في حياته تأثيراً واضحاً، ثم أصيب أستاذه بالفالج وتوفي سنة ١٣٢٠هـ .

الأثر الكبير :

ويظهر أثر العالم الكبير الأستاذ محمود شكري الألوسي في ثقافته وتعليمه فقد لازمه هذا الأثر طوال حياته، وقد كان الأولسي من أعلام عصره فدرس عليه أكثر العلوم العربية، كالنحو والصرف والبيان والبديع والعروض والفرائض والحديث والتاريخ وأدب البحث والمناظرة، كما تعلم عليه تحقيق المخطوطات، فقد كان ينسخ له بعض الكتب ويهديها أستاذه لأعلام العصر، فقد نسخ له كتاب الخيل لأبي عبيدة فأرسله إلى أحمد زكي باشا، ومن كتب أستاذه التي درسها عليه وحققها (الضرائر وما يسوغ للشاعر دون الناثر)، وطلب

منه نسخ (مثالب العرب) للكليبي، والرد عليه . فكانت أسسه في التحقيق قوية حتى غلب التحقيق على التأليف، وقد كان الألوسي مصاباً في المثانة، واستفحل فيه المرض، وتوفي سنة ١٣١٤هـ فرثاه بقصيدة منها :

ما أنس لا أنسى أياماً بصحبته

حلّت فمرت وساءت بعد أحوالاً
صحبت شكري من الأعوام أربعة
حتى بلغت به في العلم آمالاً
لولاه لولاه لم أدرك بلوغ مني

والبدر لولا ضياء الشمس ماللاً
إني لأبكيه ما ناحت مرزأة

ثكلى ترن مدى الأيام أحوالاً
وكانت هذه التلمذة سبيلاً لتعارف الأثري على أصدقاء الألوسي ومحبيه في الأقطار العربية، فقد لازمت شهرة الألوسي الأستاذ الأثري، وأخلص له كل الإخلاص، فقد عين بعد موت أستاذه عضواً مراسلاً في مجمع دمشق، واستمر في تحقيق كتب أستاذه ولما مات وجدوا بعض هذه الكتب المحققة، لم تطبع مثل (العقد الثمين في مباحث التضمين) وشرح أرجوزة الألوان. وحقق (المسك

الأذفر) . وهو كتاب تراجم علماء القرنين الثالث عشر والرابع عشر .

وبعد موت محمود شكري الألوسي استقل بنفسه واعتمد على ما تعلم من العلم، ودخل الحياة العملية في التدريس والوظائف، وقد لخص الدكتور البسام مؤهلات الأثري بقوله :

"كانت له ثروة علمية وأدبية وافرة في علوم العربية وآدابها، وفي العلوم الإسلامية، تفوق المعهود فيمن يتصدر للتدريس في المدارس الثانوية، وتجلوز إلى إمكان الاضطلاع بمثل هذه المهمات في التعليم العالي" (١) .

وظائفه وأعماله الإدارية :

بدأ حياته العلمية سنة ١٩٢٤م مدرساً في مدرسة التفيض الأهلية، ثم عمل في وزارة المعارف سنة ١٩٢٦م في الثانوية في بغداد لتدريس اللغة العربية وكانت الثانوية الوحيدة في العراق، إذ إن التعليم في العهد العثماني كان محدوداً بالمدارس الدينية التي في المساجد والجوامع مع بعض الكتاتيب لتدريس الطلاب .

ولما احتل الإنكليز العراق لم تكن في جميع أنحاء العراق غير (١٠٣) مدارس

من ضمنها الكتاتيب والمدارس الأهلية ومدرستان واحدة للحقوق والأخرى السلطانية، ولم يكن يتجاوز عدد الطلاب في جميع أنحاء العراق (٢) ٨١٠١٣ طالباً. ثم عين مديراً لأوقاف منطقة بغداد سنة ١٩٣٦م ثم عين مفتشاً اختصاصياً في وزارة المعارف سنة ١٩٣٧م وشارك في سنة ١٩٤١م في حركة رشيد عالي الكيلاني بقصيدة واعتقل بعدها .. (٣) . وبقي في التعليم حتى عينه ياسين الهاشمي في الأوقاف بعد أن أوفده مع بعثة كبيرة ضمت عدداً من النواب والطلاب لتوثيق الصلات بين العراق ومصر، وأوكل إليه مهمة دراسة سير الأوقاف والمدارس الدينية المصرية، وبخاصة الأهر الشريف ومعاهده. وقد سافر هذا الوفد إلى مصر وفلسطين ولبنان وسورية يحلم بهدف بعيد الطموح كان يريد الهاشمي تحقيقه هو الوحدة العربية .. وكتب الأثري تقريراً مفصلاً عن هذه الزيارة، وذكر مقابله لشيخ الأزهر مصطفى المراغي وأنه رحب به ولقي منه الترحيب والتقدير. وإن الصحف ذكرت مقابلاته وأعماله . (٤)

(١) محمد مجلة الأثري ص ٦٣ - ٦٤ .

(٢) شعراء العراق في القرن العشرين .

(٣) الحركة الفكرية في العراق ص ١٦ و ١٧ .

(٤) محمد مجلة الأثري ص ٣٠٦ .

لكن أعداء الفكر العربي في العراق
من غير العرب خافوا من طموح الهاشمي
والوحدة التي قد لا يجدون لهم مكاناً
فيها، فتم التآمر عليه بانقلاب قادة بكر
صديقي في سنة ١٩٣٦م وأخرج الهاشمي
من الوزارة، إلى دمشق ومات كمداء،
ولم يسمح بدفنه في العراق، فدفن إلى
جوار صلاح الدين الأيوبي .. وكان
الأثري في دمشق فعاد بعد قتل قائد
الانقلاب فعين في وزارة المعارف . وفي
سنة ١٩٤١م اعتقل لأنه شارك بقصيدة
ألقاها من الإذاعة منها :

غمزوا إباءك فاضطربت إباءً

وحشدت جون والثرى والماء

راموك للذل المقيم وقد مضى

دهر تسام به الشعوب سباءً

ويقي في المعتقل ثلاث سنوات، ولما

أفرج عنه مع من أفرج عنهم من الشعراء

والساسة والأدباء بقي يعيش على راتبه

التقاعد وموارده المالية الخاصة حتى

١٩٤٧م فألفت لجنة التأليف والنشر

والترجمة التي حولت إلى المجمع العلمي

العراقي في السنة نفسها، فدخل المجمع مع

الأعضاء الآخرين، وكان عددهم عشرة

أعضاء، وفي وزارة السيد محمد الصدر

أعادت هذه الوزارة كل المفصولين
وأنصفتهم، فأعيد إلى المعارف مع ترقيته
درجتين في التفيتش الاختصاصي الذي
بقي فيه عشرين سنة . والحق أنه كان
موجهاً تربوياً، ولم يكن مفتشاً
اختصاصياً. فما جرح إحساس مدرس،
ولا آذى أحداً. إنما كان يعين المدرسين
ويناقشهم على انفراد. فقد ذكر الدكتور
أحمد مطلوب أنه كان في ثانوية
كر كوك، ولما قابله بعد الدرس قال له:
إنه تألم لإبعاده عن بغداد وإرساله إلى
كر كوك، وسأله إن كان يحب العودة إلى
بغداد فرد عليه بالإيجاب وبالفعل نقله إلى
بغداد .

وقد أسهم في التدريس في كلية

الشرطة ودار المعلمين العالية وبعده ١٤

تموز عيّن مديراً عاماً للأوقاف في ٢١

تموز، مرتبطاً برئيس الوزراء عبد الكريم

قاسم، ولما قضى على الزعيم ~~أحسان~~

التقاعد في ١٠/٢/١٩٦٣م .

وجاءت حكومة عبد السلام عارف

وكان رئيس الوزارة أحمد حسن بكر

فشنت حرباً على كل من تعاون مع عبد

الكريم قاسم، وكان هو عضواً في المجمع،

وكنت أميناً له، وشاءت الظروف أن

يموت رئيس المجمع الدكتور ناجي الأصيل في الأيام الأولى، وكانت الدولة تريد الإصلاحات في كل نواحي الحياة العامة فاغتتت هذه الفرصة، ووضعت قانوناً جديداً للمجمع عوضاً عن النظام الذي أصدرته وزارة المعارف سنة ١٩٤٧م وسع فيه صلاحيات المجمع وأعطاه القانون الجديد شخصية حكيمية مستقلة، وزاد عدد الأعضاء إلى عشرين وأصبح المجمع متصلاً برئيس الوزراء بعد أن كان تابعاً لوزير المعارف، ولما اختير الأعضاء لم يدخل اسمه معهم، لأنه كان قد تعاون مع الحكومة السابقة وبذلك تدخلت السياسة في صلب العمل العلمي وفرضت رأيها .

الحزن في حياته :

الحوادث والآلام تقوي صلب الرجال، وتبني إرادتهم على قاعدة متينة من الثبات والقوة عندما تتحول إلى اللاشعور الإنساني، وتتراكم في الوجدان الداخلي .. وتؤثر في سلوك الإنسان القوي فيصبح جادا في عمله حساساً في تصرفاته، وقد أثرت في الأثري الفواجع فقد ماتت أمه ثم أبوه وإحوته، ومات أستاذه علي علاء الدين بعد ستة أشهر

من الدراسة عليه، واتصل بمحمود شكري وكان مريضاً، ونقل من عمله في الأوقاف. فأثرت الآلام في روحه الحساسة وأذته الحوادث من بداية عمره المراهقة التي تركت آثارها طوال حياته، فأصبح جادا شديد الحساسية، يغضب إذا شعر بكلمة تمس مشاعره وكرامته ولو كانت عفو الخاطر وبحسن نية . وقد قال عنه محمود المعروف وهو من أوائل من كتب عنه سنة ١٩٤٧م (١) :

" لقد رأيت مرة والشرر يقدر من عينيه والعرق يتصبب من جبينه ، وهو ينتفض كما ينتفض السبع ريع عرينه فهب يحميه، وإذا هو في منعة العزة والإباء وقد ثار لأن أحد كبار موظفي الدولة حاول أن يمس كرامته في تكليفه كتابة موضوع معين غفل من التوقيع" (٢)

وعمل الأثري مدرساً ومديراً للأوقاف ومفتشاً اختصاصياً، فكانت له دائما الكلمة الأولى، فخلق عمله فيه اعتداداً بالنفس وتمسكاً بالرأي .

الرجل الموثق :

كان الأثري شديد العناية بما كتب عنه حتى وإن كانت سفرة إلى البصرة

(١) محمد مجلة الأثري ص ٣٠١ عن مجلة السهول العراقية ٢٥ شباط ١٩٤٧م .

(٢) محمد مجلة الأثري ١٥١ و ٣٠٣ .

أو الإشراف على طبع كتبه المدرسية في دمشق، ويذكر الدعوات التي لبأها، والتي اعتذر عنها أو رفضها، ويحتفظ بالجرائد والمجلات التي تذكره، وهذا التوثيق ساعد الذين كتبوا عنه وكان يقرأ ما كتب عنه قبل النشر، ويدخل على البحث ما يلائمه ويحذف ما لا يراه مناسباً، فقد قال الدكتور أحمد مطلوب في الدراسة التي قدمها في حفل تكريمه بأنه قرأ البحث وأضاف إليه تعليقات ذكرها الدكتور أحمد مطلوب في الدراسة (١). وهو الذي كتب لي ترجمة حياته ونشرتها في كتابي (شعراء العراق في القرن العشرين)، وذكر لي بأنه من مواليد سنة ١٩٠٤م لأنه كان في العمل ولكنه لما تقاعد زاد سنتين على عمره، ومن الوثائق التي احتفظ بها ما سجله الدكتور عدنان الخطيب في ذكرياته، بأنه تمكن من دعوة الأستاذ الأثري لحضور الاحتفال بأحمد شوقي، وأنه قابله وقال إنه لفت بأدبه وروايته قلب أمير الشعراء، فقربه منه وجعله موضع رعايته، مما ترك أعظم الأثر في نفسه، وكان من أثر هذا اللقاء أن رثاه سنة ١٩٣٢م بعد موته وقال :

(١) عمدة مجلة الأثري ١٥١ و ٣٠١ .

(٢) المصدر نفسه ٣٠٣

ألا ، لست أنسى منك مجلس حكمة
على بردى قد مرّ منذ سنوات
خيالا كلذات السرور على الهوى
ونخفقا كلمح الثغر والوجنات
أخذت هوى نفسي ببشرك طافحا
وآنستني باللطف والبسمات (٢)
وذكر في وثائقه الأماكن التي سافر إليها، ومن حضر في المؤتمرات، وبخاصة الأسماء الكبيرة والأقطار العربية التي مثلوها، ويذكر ألقابهم ووظائفهم وأعمالهم، ومن دعاه منهم، والمكان الذي ألقى فيها قصيدته، وأنه ألقى قصيدته في المؤتمر الإسلامي سنة ١٩٣١م تحت قبة المسجد الأقصى في ١٧ رجب ١٣٥٠هـ وأنه كان أصغر الأعضاء سنًا وتناقلت الصحف القصيدة ومطلعها :
لمن الوفود تسيل سيل الوادي
مليء الحمى منها وغص النادي
ولولا وثائقه ما قدر باحث على الحصول على جرائد ومجلات الوطن العربي التي مضى عليها ستون سنة ذكرها الدكتور المشهداني في بحثه - بله - الجرائد والمجلات العراقية الصادرة سنة ١٩٣٤م - ١٩٣٦م .
وكان يؤرخ لكل انتداب ويصفه، فقد ذكر حفل حصوله على جائزة الملك

فوصل سنة ١٩٨٦م بأن الحفل كان فخماً رأسه سمو ولي العهد، وقد أنشد فيها قصيدة حارة العواطف استبدت بإعجاب السامعين من عليّة القوم والأدباء ورجال الصحافة (١) .

وقد كنت أتمنى أن يذكر مؤرخو حياته الجوهري الذي كان يعيش فيه في تقلبات الحياة، فقد عاش في الدولة العثمانية والدولة العراقية وأحدث العراق، منذ الملك فيصل الأول وابنه غازي والوصي على العرش و (١٤ تموز) وحكم عبد الكريم قاسم وعبد السلام عارف وعبد الرحمن عارف وأحمد حسن البكر والوقت الحاضر . فلم يذكر مؤرخو حياته لماذا أرسل الهاشمي الوفد إلى البلاد العربية؟ وما عمل هذا الوفد الضخم؟ ومن هم هؤلاء الأعلام الذين سافروا معه؟ وما الطموحات العربية للهاشمي؟ وتقلب الأحداث في العراق لأن الأثري كان جزعاً لا يمكن بتره واستلاله من البيئة الفكرية والسياسية والاقتصادية كما صنع الذين كتبوا عنه .
مطبوعاته :

من تتبع المطبوعات التي ظهرت باسمه، يظهر لنا بأن الأثري كان محققاً

أكثر منه مؤلفاً، فقد حقق كتب أستاذه التي درسها عليه مثل (بلوغ الأرب في معرفة أحوال العرب) ثلاثة أجزاء. و(تاريخ نجد)، و(تاريخ مساجد بغداد)، وهو أول كتاب حققه وأضاف إليه و(الضرائر وما يسوغ للشاعر دون الناثر) و (الماء وما ورد عن شربه) و (النحت وبيان حقيقته)، وثلاثة كتب لم تطبع . كما حقق كتباً أخرى منها (أدب الكاتب) للصولي، و(جريدة القصر و جريدة العصر) لعماد الدين الأصفهاني، و(منقلب بغداد) لابن الجوزي، وكتاب (النغم) ليحيى المنجم، و(صورة الأرض) للإدريسي، وهي خارطة الشريف الإدريسي .

الكتب المدرسية :

وقد انصرف إلى ناحية تربوية مهمة هي تأليف الكتب المدرسية، فقد غطى بمؤلفاته التعليم الابتدائي منفرداً بأكثرها ، بداية من الصف الثالث الابتدائي إلى الصف السادس، ومرحلة المتوسط، وإعداد المعلمين . أو مشاركاً بعض المختصين في التربية، وجميعها في اللغة العربية، قراءة وتاريخ أدب .

التأليف :

ألف عدداً من الكتب منها : (أعلام

(١) محمد مجلة الأثري ص ٢٩٤ و ٢٩٥ ، ينظر الهامش ص ٣١٨ .

العراق) وهو أول كتاب له عن الأسرة الألوسية وعلاقته بها، لاسيما أساتذته منهم سنة ١٩٢٦م، و (محمود شكري الألوسي وآراؤه اللغوية) و (محمد عبد الوهاب داعية التوحيد والتجديد) في العصر الحديث. وجمع مقالات كتبها سنة ١٩٣٠م في جريدة البلاد في الرد على الأستاذ أحمد حسن الزيات عن (مأساة الشاعر وضاح)، وعلاقته بأهم البنين طبعت سنة ١٩٣٥م وكتاب عبد المحسن الكاظمي، ألقاه في معهد الدراسات والبحوث العربية. ولا أدري لِمَ لم يطبع؟ مع أن المعهد يطبع المحاضرات بعد إلقائها مباشرة. فقد طبع لي ستة كتب بعد إلقائها محاضرات فيه .
الترجمة :

ترجم مع الأستاذ عزيز سامي من التركية (الخطاط البغدادي علي ابن هلال) المعروف بابن البواب تأليف الكاتب التركي سهيل أنور. وله عليه تعليقات وتحقيقات طبعت بعد ذلك .
المخطوطات :

وله عدد من المخطوطات التي لم تطبع منها: ثلاثة كتب لأستاذة محمود شكري الألوسي، و (نزهة المشتاق في

اختراق الآفاق) بلغت ثلاثة عشر كتاباً. وبذلك فالأستاذ الأثري محقق أكثر منه مؤلفاً .

كما أسهم في كتابة المقالات في الجرائد والمجلات التي تعني بالقضايا الدينية بالدرجة الأولى. ونشرت في العراق وخارجه .

كيف عرفته ؟:

كنت درست كتابه (المدخل إلى الأدب العربي) وأنا طالب في المتوسطة فأعجبت بأسلوبه وجمال عبارته فاحتفظت بالكتاب. وجاءني مفتشاً اختصاصياً وأنا أدرس اللغة العربية في دار المعلمين (بعقوبة) فوجدته رجلاً يحترم المدرسين، ويقدر العاملين. ثم لما حضرت للماجستير أهداني كتابه (أعلام العراق) وهو خاص بالأسرة الألوسية. وفيه ثناء وإعجاب بمن درسه منهم، وذكرياته معهم فكنت أذكره في كل مناسبة أدبية وفكرية. وقلما يخلو كتاب من كتبي من اسمه. وكان اسمه يتردد في الجرائد والمجلات التي كنت أعود إليها. فقد أسهم في الحركة الفكرية الأدبية في ما بين ١٩٢٠م - ١٩٣٠م وكان الأدب في العراق يتأثر بالأدب في مصر. ويقراً

الأدباء الجرائد والمجلات التي تردهم منها،
وكانت حركة الديوان قد أثرت في الجو
الأدبي في العراق، وورد ذكر المازني
وشكري والعقاد في الصحف والمجلات.
وقد انقسم الأدب إلى مؤيد ومحافظ
ومحايد، ولما نشر قاسم أمين كتابه
(تحرير المرأة) كان صهدها في العراق
واضحا فانتصر بعضهم للسفور وبعضهم
للحجاب وساقوا الحجج والبراهين،
وجرت معارك قلمية في الصحف، وكان
من المؤيدين للسفور جميل صدقي
الزهاوي، ومعروف الرصافي.. وقد
هاجم الأثري الرصافي بعنف وشدة
بمقال، لأن الرصافي نظم عدة قصائد في
هذا الصدد ومنها قصيدة عينية يدعو فيها
إلى إنصاف المرأة، وإلى سفورها لأنها
إنسان رقيق جميل ومن القصيدة قوله :

وأكبر ما أشكو من القوم أنهم

يعدون تشديد الحجاب من الشرع

أفي الشرع إعدام الحمامة ريشها

وإسكاتها فوق الغصون عن السجع

وقد أطلق الخلاق منها جناحها

وعلمها كيف الوقوع على الزرع

ويظهر لي أن الرصافي أثار الأثري في

المقطع التالي :

يقولون لي إن النساء نواقص
ويدلون فيما هم يقولون بالسجع
فأنكرت ما قالوه والعقل شاهدي
وما أنا في إنكار ذلك بالبدع
والله ما إن ضقت ذرعا بقولهم
ولكنما قد ضاق في قولهم ذرعي
أفرق دعواهم إذا ما طعنتها

ولو أنها كانت من الدين في درع
فقال عنه أنه طالب خلاعة، وأنه جاهل،
ثم رماه بالكفر والضلال والمروق،
والطريف أن ينشر الرصافي رده في
جريدته (الأمل). ورد عليه بلطف وعلل
هذا القول باندفاع الشباب وحماسته.
وبالفعل نظم الأثري بعدها قصيدتين في
تأييد حق المرأة، وهاجم في إحداها
الإنسان الذي يسود وجهه إذا قيل له
جاءته أنثى قال :

عجبت للمرء وكم

داعية للعجب

إن بشروه بآبنة

بيت صريح الغضب (١)

واستفدت منه لأنه يحتفظ بقصائد ووثائق
متعددة لم أرها عند غيره، فعندما أردت
أن أكتب عن بوادر الفكرة العربية
والقومية في القرن التاسع عشر احتجت

(١) لشعر العراقي الحديث . لاحظ موصوع السور والحجاب .

لبعض النصوص فزودني قصيدتين لرائد
في هذه الدعوة من آل الشاوي (١)
شعره :

يمتاز شعره بالجزالة وقوة الأسلوب
ووضوح المعاني وسموها الخلقى والالتزام
بالمثل الإسلامية . نابع من جذور الثقافة
العربية متمسك بعمود الشعر بكل
حدوده الفنية، ولم تؤثر فيه التيارات
المعاصرة فنجد في شعره أثر العصر
الأموي بوضوح مع نفحات من جو
الشاعر أحمد شوقي ، النفي وأسلوبه
الشعري ، ونظم في موضوعات متعددة
جديدة، فقد قال في القمر الصناعي
قصيدة سماها "معجزة العلم" خاطب فيها
العلم .

واليت في البدء الأعاجيب الكبر

فكيف لو جاوزت أطوار الصغر

فكن على الخلق سلاماً وندى

ولا تكن شرّاً ولا آلة شرّاً

يا فائق الذرة باقتداره .

ووردها منك بإذن والصدر

يا علم لو جازك غير طامع

لكنت كالرحمة رفقا وأبر (٢)

وبقى أثر شوقي في شعره حتى آخر
حياته، لأنه كان معجباً أشد الإعجاب
فيه. ففي قصيدته التي نظمها يشكر
الحاضرين على الاحتفال الذي أقامه له
المجمع قال :

بنا من العشق للعلياء والقيم

ما بالشمائل من صفو ومن كرم

إنه جو قصيدة شوقي :

ريم على القاع بين البان والعلم

أحلّ سفك دمي في الأشهر الحرم

وفي قصيدته :

غمزوا إياك فاضطرت إباءً

وحشدت جوك والثرى والماء

نجد الجو الفني والأدبي والحكم والموعظة

واضحة ومتأثرة بقصيدة شوقي في رثاء

عمر المختار :

ركزوا رفاتك في الرمال لواءً

يستنهض الوادي صباح مساءً

وبقي على جزالة الشعر وقوة التسج

ومتانة العبارة واستعمال الكلمات التي

تحتاج إلى شرح بالنسبة للجيل المعاصر

لصعوبة الفهم ولم يخرج عن عمود الشعر

إلا في قصائد محدودة كانت أقرب إلى

(١) الأسرة البغدادية العريقة وهي حميرية من العيد لها مواقف معروفة في التاريخ في العهد العثماني التي دالعت عن بغداد لما

جاسرها نادرشاه سنة ١٧٢٢م وثار سليمان الشاوي أيام المماليك في العراق لتأسيس دولة عربية وبرر منهم شعراء تعنوا

بالعروبة والقومية منهم عبد الحميد الشاوي .

(٢) شعراء العراق في القرن العشرين ، فيه فصل كامل عن الأستاذ الأثري .

الموشحات؛ لأنه لم يلتزم قافية واحدة
ونظم في عديد من البحور. ويظهر أثر
القرآن الكريم بوضوح في شعره وعمق
إسلامه وتعلقه بالله تعالى فقال :
قلبي بغيرك لم يرق شغافه
يا رب فاجنب حبي الأخطارا
عن كل وجه قد صرفت عبادتي
وعبدت وجهك وحده مختارا
أغراض شعره :

الإسلام في شعره :

أبرز ظاهرة في شعره التيار الإسلامي
فهو الذي أسس جمعية الشبان المسلمين
اقتداء بمصر، لذلك كان سامي المثل واضح
المنهج. فقد ألقى قصيدة في الجمعية
الإسلامية سنة ١٣٥٠هـ وذكر تمزق الأمة
الإسلامية وتأخرها عن ركب العالم فقال:
أين مني وثوبها حرر الخلق

ق وسلطانها أذل المظالم

ما أرى اليوم ؟ موطننا مستباحا

ورعايا تُسام سوم السوائم

وفي قصيدة ألقاها في (جمعية الشبان
المسلمين) يظهر تمسكه بالرسول الكريم
فيقول في ذكراه :

خلت العصور وأنت أنت الأوحُدُ

ذكرى مقدسة ومجد سرمدُ

تتضاءل العظماء عندك والسما
وتحط شاهقة ويصغر سوددُ

حرصه على اللغة العربية :

قال بمدحها:

تنزل قرآن بها ما تلوته

صحوت على معنى أعز عظيم .

تملاً منه بالرواء محمد

وأتى به الدنيا أريج شميم

الوحدة العربية :

وقد كان من أوائل الدعاة إلى

الوحدة العربية على أن تكون قاعدتها

إسلامية، قال :

ألا فاسلكوها وحدة عربية

لها من هدى الإسلام روح ومظهرُ

لأن العروبة والإسلام لا يمكن فصل

أحدهما عن الآخر .

إن العروبة والإسلام ما فتئا

هنا بواديك في عز وتمكين

ولم يكن الشرقي يفرق بين العروبة

والإسلام والشرق في بداية عصر النهضة

فقد قال شوقي :

إن العروبة لفظ إن نطقت به

فالشرق معناه والإسلام والضاد

وعندما مات ياسين الهاشمي داعي الوحدة

العربية قال :

يا ناشد الوحدة الكبرى ليعيها

حلمًا لخلقٍ وأقطارًا لأقطارٍ

وكان إحساسه موزعًا بين البلاد
العربية في فلسطين ولبنان وسورية
والأردن والشام والمغرب ومصر، والأقطار
التي كانت ترسف تحت الاستعمار
الأجنبي فنظم عددًا من القصائد في
قضاياها، وبقي محافظًا حتى آخر قصيدة
نظمها في تكريمه على نسجه القوي
وجزالة عبارته الشعرية وحافظ على رؤية
باستمرار بأن :

الشعر ما روى النفوس معينه

وجرت برقراق الشعور عيونه

ووصف الشاعر بأنه هو الذي يعاني

التجربة والإحساس الصادق بقوله :

الشعر من وهج الشعور

ونار أشواق الضمير

نغم، وإيقاع، وعاطفة،

(م) تموج في الصـدور

وبقي محافظًا محافظة كبيرة في شعره

ولم يخرج على عروض الخليل أو يتأثر

بالتيارات الجديدة والحياة المعاصرة ، كما

تأثر بها معروف الرصافي والزهاوي

والشبيبي والكاظمي. فقد لزم القافية

الموحدة وإن نظم بعض القصائد التي

اختلفت قوافيها مثل شعراء النهضة
الجديدة. لكننا لم نجد فيه التطور العصري
الذي يلائم حركات النهضة الحديثة
لذلك لم يألفه الجيل الذي جاء بعده، ولم
يعكف عليه أحد الشعراء والنقاد لدراسته
وإبراز محاسنه الكثيرة، ولم يرق شعره حتى
في غزله الذي لا يهز قوله قلوب العشلق
إنما يرضى العقل ويتحدث عن الحب
وكأنه ظاهرة من الظواهر الخارجية فقد
نظم بفتاة أندلسية لعلها دليلة الآثار قال:

حسنا تزهو مثل رآد الضحى

ما أضوأ الحس بها ما أتم

إسانة قد لامست ناظري

أنسيت غزلان العلا والعجم

في غرف الحمراء طافت معي

وسحرها ينقلني لا القدم

تذكي بي الشجو ولولا النهي

تمسكني ذاب الفؤاد سدم

أودعت ، إذ ودعتها خافقي

فوق ثراها وأفيا بالذمم

سطر لحسنا رعت ذمة

حبًا وشطر للتراث الأشم

ولعل عدم العناية بأدب الأثري

وشعره تولدت من أن الدولة لم تشجع

التيار الإسلامي بداية من عهد الاحتلال

الذي كان يؤكد على الآشوريين والكلدانيين والبابليين، ويترك التاريخ الإسلامي ليضعف الرابطة الإسلامية التي كانت تربط العراق بالدولة العثمانية واستمرت على هذا النهج الحكومات بعدها فلا تعجب إن ابتعد النقاد والمؤرخون عن الأثري ولم يكتب عنه غير عدد محدود من المؤرخين يعدون على الأصابع. وقتئذ هذه الجيل شاعراً بعيداً عن التأثير بالآراء الجديدة التي كانت تنتشر في الهلال والمقتطف والمقطم وغيرها من الجرائد المصرية، ثم إن الأثري اهتم بالأمور التربوية وانصرف إليها انصرافاً كبيراً، وكان شعره كما قال الدكتور البسام: "مصدراً غنياً للتربية بمعناها المحدود أو معناها الواسع" لاهتمام الشاعر بقضايا الأخلاق وتوثيق الصلات بين الإسلام والأمة العربية .

مواقفه السياسية :

ونظم في قضايا العرب وضد الاستعمار في كل الأوطان العربية وشارك في سنة ١٩٤١م بقصيدة يؤيد فيها رشيد عالي الكيلاني مطلعها :

غمزوا إباءك فاضطربت إباء

وحشدت جوك والثرى والماء

وبقى الشاعر بعيداً عن الحياة العامة بعد إحالته على التقاعد سنة ١٩٦٣م حتى الحرب الإيرانية العراقية التي أعادت إليه مساهمته الشعرية الكبيرة خلال أعوامها وقد أشار مؤرخو حياته بنشاطه خلالها وأدهشتهم حركته الواسعة وهو في الشيخوخة. قال الدكتور عدنان الدوري: "وقوفه ثمانية أعوام يجاهد الحرب الإيرانية الباغية مع أمته شاعراً يشيد ببسالة الجيش العراقي، ورسول إعلام إلى الأقطار العربية في قارة إفريقيا ومصر والسودان وتونس والمغرب" وقال: "حين بدأت الحرب في أيلول ١٩٨٠م، بادر الأستاذ الأثري فأنشد أولى قصائده الجهادية من دار الإذاعة. وإلى نظم القصائد . ورحل وهو تحت وطأة الشيخوخة ووهن العظم ثلاث رحلات إعلامية إلى الأقطار العربية الأفريقية في السنوات ١٩٨٣م، ١٩٨٥م، ١٩٨٧م(١) وأكد الدكتور محمود الجادر ذلك والدكتور أحمد مطلوب بأن قصائده كانت تتدفق كتدفق القذائف على الأعداء. وأذيعت قصيدته القادسية الجديدة من دار الإذاعة، ولعلها كانت أسبق قصائد الشعراء. وفي ديوانه خمس

(١) محمد مجلة الأثري ص ٣٣٦ و ٣٣٧ .

قصائد في الحرب العراقية الإيرانية منها
قوله :

لا يَأْفِكُنْكُمْ الْأَفْكَاءُ حَسْبَكُمْ
ما خَيَّلُوهُ فَأَغْوَاكُمْ وَمَا رَجَمُوا
إِنَّ الْأَعْرَابَ وَالْقُرْآنَ شَاهِدَهُمْ

إخوان صدق لإخوان الصفا سلم
فيمَ الشنائة تغلي في نفوسكم
عليهم ولم الشحناء والنقم؟
أمن سواهم رسول الله منتجب
وآله والإمام المرتضى العلم
من غيرهم أدخل الإسلام أرضكم؟
فكان بينكما آل وملتأم
الشمالة :

وبقى الأثري وقاد الذهن ثر القريحة
حتى أواخر عمره، فقد ألقى بعد أن
جاوز التسعين ١٩٩٣م قصيدة في حفل
تكرمه سماها (طاقات وفاء وتقدير)
بدأها بالنشر وقال عن هذا الحفل بأنه: "فدُّ
في صورته وصيغته الإجماعية لا تعرف له
سابقة في تاريخ العراق".

دلت القصيدة على قدرته على العطاء
فقد قاربت التسعين بيتاً منها :

بنا من العشق للعلياء والقيم
ما بالشمائل من صفو ومن كرم

هوى الجلال ونصفيه الهوى نزهاً
والنبل في الصنع والإخلاص في الذمم
ونكتسي العز أحساباً مكرمة
قد ما جدتْ بذُكَاءَ البذل في الأزم
كذا جُبَلْنَا ولم نفقد سجيتنا
في غابر الناس أو في حاضر الأمم
ووصى أن يكون الإنسان معتمداً على
نفسه وقدرته وأن يكون عصامياً ولا
ينسى فضل قومه عليه أو أمته :
كن في الحياة عصامياً وكن أبداً
حليف قومك لا تبعد ولا ترم
وافخر بالعرب قومه الذي صنعوا التاريخ
فقال :

قومي هم صنعوا التاريخ إذ ملكوا
أعفة عظماء النفس والهمم
مشوا إلى جنبات الأرض في يدهم
فرقان ربي يهدي الخلق للسلم
دعوا إلى الله فانقاد الأنام لهم
شوقاً إلى الله والتوحيد والقيم
وقد نال ما لم ينل أحد سواه من
أعضاء المجمع أو المفكرين أو العلماء، فقد
كرمه الدولة العراقية لبلوغه التسعين؛ إذ
اقترح الدكتور منذر الشاوي أحد وزراء
التعليم العالي في ١١ تشرين الأول ١٩٩٢م

في إحدى جلسات المجمع تكريمه كما خطط لهذا التكريم باقتراح تشكيل لجنة حدد لها مجالات العمل شاعراً وناثراً وأوصى بأن يدرس حياته الباحثون. وسبب هذا التكريم بأن الدول الأخرى تكرم العلماء والأدباء، وطلب أن يسجل ما يدور في حفل التكريم في كتاب وتوفير الوسائل الكافية له، وأن تسمى قاعة باسمه، وتمم المجمع الاقتراح بحذافيره خلال أربعين يوماً، وأقيم له حفل التكريم في ٢٢ تشرين الثاني ١٩٩٣م وساهم أعضاء المجمع الدكتور صالح أحمد العلي، ونوري القيسي - وعبد العزيز البسام، وأحمد مطلوب. وألقيت قصيدتان للدكتور مصطفى نعمان البدري، والشاعر نعمان الكنعاني، وأسهم من خارج المجمع الدكتور محمود الجادر والدكتور حسام النعيمي، وقدمت له هدايا من ممثل رئيس الجمهورية، ومن المجمع العلمي العراقي، ووزارة الأوقاف وجامعة بغداد، واهتمت وسائل الإعلام بالحفل، وكان قد منح جائزة الرئيس

صدام حسين سنة ١٩٨٩م للإنتاج الأدبي، ودرجة الدكتوراه من جامعة بغداد سنة ١٩٨٢م.

وأخيراً حاولت رسم صورة قريبة للأستاذ الأثري معتمداً على المصادر التي كتبت عنه وأهمها: كتاب تكريمه وكتابي (شعراء العراق في القرن العشرين)، ومجلة (الفيصل) وعلى معرفتي الشخصية به مدرساً ومفتشاً اختصاصياً، وزميلًا في المجمع العلمي العراقي. وأتمنى أن أكون قد وفقت .

وهو بحاجة إلى دراسة موسعة متأنية لا يكفي بحث واحد لإنسان أسهم ثمانين سنة في حقول التربية والتحقيق والشعر والتأليف .

رحم الله الأثري، وأرجو أن يغفر الله له ولنا جميعاً . والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته .

يوسف عز الدين

عضو المجمع المراسل

من العراق

ثانياً - تأبين المرحوم الأستاذ سعيد الأفغاني

عضو المجمع من سورية

في الساعة الواحدة ظهر يوم الثلاثاء ١٦
من ذي القعدة سنة ١٤١٧هـ الموافق
٢٥ من مارس (آذار) سنة ١٩٩٧م ،
أقام المجمع حفلاً لتأبين المرحوم الأستاذ
سعيد الأفغاني عضو المجمع من سورية .
وهذه هي الكلمات التي أقيمت في
الحفل:

كلمة المجمع في تابين المرحوم الأستاذ سعيد الأفغاني عضو المجمع الراحل
للأستاذ الدكتور شاكر الفحام

وأعجب سعيداً وأختاً له ، ثم توفيت
زوجته ، وكان عُمر سعيد حينذاك ثلاث
سنوات ، فوقف الوالد حياته على تربية
ولديه ، ولم يتزوج (١) .

التحق الأستاذ سعيد بالدارسة
الابتدائية (١٩١٨ - ١٩٢٣) ، وأتم
الدراسة الثانوية (١٩٢٣ - ١٩٢٨م) ،
ثم درس في مدرسة الآداب العليا بدمشق
(١٩٢٩ - ١٩٣٢م) . ومارس التعليم
متنقلاً في كل مراحلها : بدأ معلماً ابتدائياً
في قرية منين قرب دمشق سنة ١٩٢٨م ،
فمدرسا إكماليا في المتوسطة التجارية بين
سنتي ١٩٢٩م - ١٩٤٠م ، فمدرسا
ثانويا بين سنتي ١٩٤٠م - ١٩٤٦م ، ثم
أصبح مدرسا في قسم اللغة العربية بكلية
الآداب بجامعة دمشق منذ
عام ١٩٤٨م (٢) .

وفي عام ١٩٥٦م أوفد لزيارة أقسام
اللغة العربية ودور الكتب في بلاد أوربية
وعربية مختلفة ، منها فرنسا وإسبانيا
وتونس ، فأتاح له ذلك أن يطلع على

أستاذه الجليل الدكتور شوقي ضيف
رئيس المجمع :
أساتذتي وزملائي أعضاء المجمع الأجلاء:
أيها الحفل الكريم :

الأستاذ سعيد الأفغاني عالم فذ من
علماء العربية ، أولاهها عنايته البالغة ،
ووقف حياته يدرّسها ويدرسها . وكلن
رحمه الله ، طلعة تواقا إلى المعرفة ، فأكب
على كتب التراث ، يروي نهمه للعلم ،
فاتسعت آفاق المعارف التي حذقها ،
فولجها مؤلفا تارة ، ومحققا تارة أخرى ،
وخلف ثروة نفيسة من تأليفه وبحوثه
وتحقيقاته .

ولد ، رحمه الله وأغدق عليه
سحائب رضوانه ، بدمشق عام ١٩٠٩م
في أواخر أيام الدولة العثمانية ببلاد
الشام . وهو سعيد بن محمد جان الأفغاني
الدمشقي . وكان والده من الصالحين .
هاجر من كشمير إلى بلاد الشام ،
وسكن دمشق ، ودعاه الناس بالأفغاني .
وتزوج من دمشق من أسرة الأبيض ،

كثير من نفائس التراث مثل حجة
القراءات لأبي زرعة ، وملخص إبطال
القياس والرأي ، وكتاب التقريب لحد
المنطق ، وكلاهما لابن حزم ، وقد عثر
عليها جميعا في تونس ، والإفصاح في
شرح أبيات مشكلة الإعراب للفارقي ،
وقد عثر عليه في المكتبة الوطنية بباريس
(ووقع في عنوان المخطوطة بعض
الخطأ)(٣).

وفي أول يناير (كانون الثاني) ١٩٥٧م
سمي أستاذا في قسم اللغة العربية بكلية
الآداب ، ثم أصبح رئيس القسم في عام
١٩٥٨م ، وانتخبه المجمع العلمي العراقي
سنة ١٩٦٠م عضوا موازرا. وصار عميدا
لكلية الآداب بجامعة دمشق في سنة
١٩٦١م، ومثل في السنة نفسها (١٩٦١م)
جامعة دمشق في حلقة تيسير النحو التي
انعقدت في القاهرة بكلية دار العلوم
(٤)، ومثلها أيضا في المجلس الأعلى لرعاية
الفنون والآداب والعلوم الاجتماعية .

وفي سنة ١٩٦٢م اشترك في المهرجان
الألفي لمدينة بغداد وذكري فيلسوفها
الكندي . وفي سنة ١٩٦٣م دعته جامعة
طهران فزارها وألقى محاضرتين فيها .
وفي السنة نفسها مثل جامعة دمشق في

مهرجان ابن حزم والشعر العربي الذي
انعقد بقرطبة (١٣/٥/١٩٦٣م)، وألقى
فيه محاضراته النفيسة: نظرات في اللغة
عند ابن حزم (٥) .

وفي سنة ١٩٧٠م انتخبه مجمع اللغة
العربية بالقاهرة عضوا مراسلا . ومنذ
هذا التاريخ أخذ الأستاذ الأفغاني يشارك
في أكثر مؤتمرات المجمع ببحوث تطالعك
في مجلته .

وظل الأستاذ الأفغاني رئيسا لقسم
اللغة العربية بكلية الآداب (جامعة
دمشق) حتى إحالته على المعاش (التقاعد)
في ١/١/١٩٦٩م . ولكن حبه للتدريس
والعربية دعاه إلى تلبية طلب الجامعة
اللبنانية ، وجامعة بيروت العربية للتدريس
فيها ثلاث سنين (١٩٦٨-١٩٧١م)،
ثم دعته الجامعة الليبية للتدريس
(١٩٧٢-١٩٧٧)(٦). وشارك في ملتقى
ابن منظور بمدينة قفصة بتونس . ودعته
الجامعة الأردنية للتدريس سنة ١٩٨٠م ،
ثم جامعة الملك سعود سنة ١٩٨٤م .

انضم الأستاذ الأفغاني إلى مجمع
الخالدين بالقاهرة ، وكان أحد الأعضاء
العاملين الخمسة الذين استقبلهم المجمع في
الخامس من شعبان سنة ١٤١١هـ —

الموافق ٢٠ من فبراير (شباط) سنة ١٩٩١م ، وقد ألقى كلمة المجمع في استقبال الأعضاء العرب الجدد الأستاذ الدكتور شوقي ضيف (وكان آنذاك الأمين العام للمجمع) ، وألقى الأستاذ سعيد الأفغاني كلمة الأعضاء الخمسة الجدد (٧) .

وعانى الأستاذ الأفغاني في أواخر عمره من متاعب صحية ألمت به ، فقيّد ذلك من حركته ، ومال إلى العزلة ، وأحس من بعدُ قسوة الحياة حين فقد قرينة حياته ، وأخيراً أوى إلى مكة المكرمة ليقضي بقية حياته بقرب ابنته ، تعنى به وتشرف على أموره ، حتى لبي نداء ربه في مساء يوم الثلاثاء ١١/١٠/١٤١٧هـ - ١٨/٢/١٩٩٧م عن عمر يناهز الثامنة والثمانين رحمه الله الرحمة الواسعة ، وأغدق عليه سحائب رضوانه ، وأنزله منازل الأبرار المتقين .

لقد كان التدريس أحب شيء إلى قلب الأستاذ الأفغاني . وإن طلابه ليدكرون له مقدرته الفائقة في إفهامهم قواعد العربية ، وإلحاحه في مطالبتهم بأن يتقنوا ما ألقى إليهم الإتقان كله . وقد تخرج به طلاب كثيرون ، مايزالون

يحفظون له جميل صنيعه ، ويكون له الإكبار والإجلال .

وألف في النحو عدة كتب لتكون مراجع لطلابها والآخذين عنه . وهي كتب نفيسة في بابها . منها :

١- الموجز في قواعد اللغة العربية وشواهدا ، وقد عالج فيه الشواهد وانتقاءها ، وتحدث عن قواعد الاحتجاج بها .

٢- في أصول النحو (ط١/١٩٥١م) : ودرس فيه موضوعات : الاحتجاج ، والقياس ، والاشتقاق ، والخلاف . وقد طبع الكتاب مرارا ، وما يزال مرجعا يثل إليه الدارسون .

٣- من تاريخ النحو .

٤- مذكرات في قواعد اللغة العربية (١٩٥٥م) وهي أمال لطلاب السنة الأولى ترشدتهم وتقود خطاهم ، وتعودهم طريق البحث والرجوع إلى المصادر .

وتتميز عبارة الأستاذ الأفغاني في هذه الكتب بالدقة والوضوح والبعد عن التطويل .

على أن الأستاذ الأفغاني لم يقصر نشاطه على التدريس ، وما يستتبعه من تأليف يدور في فلكه ، بل خرج إلى التأليف في ميادين أفسح .

لقد كان الكتاب صديقه المحب وجليسه ، رافقه طوال حياته ، ولازمه ملازمة ظلّه ، فأطل على رياض من العلم مؤنقة ، وفاض قلمه بكتب عاج فيها موضوعات شتى ، تستمد أصالتها من تراث العربية ، وتتصف بالجدة والطرافة. يأتي في مقدمتها :

١ - كتاب : "أسواق العرب في الجاهلية والإسلام" .

وهو من أوائل الكتب التي صنفتها ، صدرت طبعته الأولى بدمشق سنة ١٩٣٧ م ، فلقى القبول وحظي بالانتشار ، فطبع غير مرة (ط٢/١٩٦٠م، ط٣/بيروت ١٩٧٤م).

وقد قدم المؤلف بين يدي كتابه كلمة تحدث فيها عن دوافعه لتأليف كتابه مبيّناً " مقدار الحاجة إلى بحث يعرض لأسواق العرب وما كانت عليه في الجاهلية والإسلام ، وما قامت به من عمل في خير العرب ولغتهم " . وأشار إلى ما بذل من جهد جهيد ينقب في المصادر

وهي جدُّ شحيحة، حتى تمت له مادة الكتاب الذي تنحصر بحوثه بين عهد الجاهلية والقرن الثاني للهجرة (٨).

وحمل كتابه ثلاثة أبواب :

أما الباب الأول (ص ١٣-٨٧) فعرض لأمر الجاهلية في أنواع بيوعها وموقف الإسلام منها ، وحديث عن ربا الجاهلية ، وذكر للمحلّين والمحرمين والخمس .

والباب الثاني (ص ٨٩-١٩٠) يتناول أحداث قريش التجارية ، فيتحدث عن قريش التجار ، وإيلاف قريش ، وحرب الفجار ، وحلف الفضول.

ولا بد أن نذكر ما يلقاه حلف الفضول في أيامنا هذه من حفاوة المنظمات الدولية .

وكان البابين كانا تمهيداً وفرشاً للباب الثالث (ص ١٩١ - ٤٥٢) الذي عالج لب الموضوع وهو "أسواق العرب في الجاهلية والإسلام" ، وقد بدأ الأستاذ الفاضل بأسواق الجاهلية فعددها عشرين سوقاً يأتي في مقدمتها سوق عكاظ وسوق مجنة وسوق ذي الحجاز .

ثم ينتقل إلى الأسواق في الإسلام ،
وبيان أن الحال قد تبدلت ، لأن الحواضر
تكثر فيها الأسواق الدائمة ، فلم يشتهر
في الإسلام سوق لم تكن في الجاهلية إلا
سوق المربد في البصرة التي ورثت سوق
عكاظ .

لقد استرعى هذا الكتاب النفيس
اهتمام الباحثين والدارسين بتفرده ، فقد
جمع فأوعب ، واستقصى ما جاء في
الكتب المصادر فضم ما تفرق ، ودقق
النظر ، فأتى كتابا باكورة في بابه .

٢- ومن كتبه المشهورة : "الإسلام
والمرأة" (دمشق ١٩٤٥م) .

وقد اقتصر الأستاذ الأفغاني في دراسته
على مرحلة محدودة ، وبين دافعه إلى
ذلك فقال : " فرأيت أن أحاول دراسة
المرأة بين جاهليتها وإسلامها ، دراسة
تستند إلى النصوص المجمع عليها ،
والوقائع الصادقة المتواترة ، مقتصرًا على
عصرها الأول ، وهو للمرأة العربية
عصرها الذهبي بلا مرأء " .

وكان هذا الكتاب تمهيدًا لكتاب تال
أصدره بعنوان :

٣- عائشة والسياسة (القاهرة -
١٩٤٧م) (٩)

٤- وله كتاب : "حاضر اللغة العربية
في الشام" ، وهو مجموعة
محاضرات ألقاها في معهد
الدراسات العربية العالية بالقاهرة
عام ١٩٦١م ، وبسط فيها حيلة
اللغة العربية في الشام في الحسين
عامًا الماضية (١٠) .

وأحب الأستاذ الأفغاني ابن حزم
الأندلسي حبًا ملك عليه نفسه ،
وأعجب به الإعجاب كله ، يقول :
" وكل من قرأ تراث ابن حزم بإمعان
أكبر فيه العقل الواسع والفكر الخصب
والغور البعيد والعبقرية العجيبة . وليس
أحد يدرس حياته إلا غمره التقديس
لمجاهد رفع من شأن الحرية الفكرية ،
وذهب بها كل مذهب ، فعاش من أجلها
شريدا ، ومات في سبيلها مجاهدا
شهيدا" (١١) .

وقد عني به عناية خاصة ، وأكب
على دراسة كتبه ، وتحقيق بعض آثاره.
فألف كتابه :

٥- ابن حزم ورسائله في المفاضلة بين
الصحابة (دمشق - ١٩٤٠م) .

وهو قسمان : أولهما تناول فيه حياة
ابن حزم (ص ٧-١٥٠) ، فدرسها

دراسة واسعة، وأحاط بجوانبها، ودل علي سجايا ابن حزم وأخلاقه وذكائه المتوقد وعبقريته، وأفصح عن تلك الصلة السبي تشده إلى ابن حزم، وخلص من دراسته إلى القول: "...فكأن [ابن حزم] أفحل ذهن انبثقت عنه الأندلس في جميع عصورها. وهو في رأيي الذهنية الفريدة التي تمثل الثقافة الأندلسية أصدق تمثيل، ولست أرى هذه الميزة لآخر سواه" (١٢).

أما القسم الثاني فهو تحقيق رسالته في "المفاضلة بين الصحابة". وهي رسالة سبق أن طبعت في كتاب: "الفصل في الملل والأهواء والنحل" لابن حزم، فأثر الأستاذ الأفغاني إعادة تحقيقها لينشرها بين الناس مجلوة في قالب علمي متقن، وقد تدارك ما وقع في الطبعة الأولى من تحريف ونقص.

ومع إعجابه الشديد بابن حزم لا يخفى حسرته على ما تجلّى في أسلوبه من عنف لا موجب له، قد جرّ عليه ألوان البلاء. (١٣).

ثم نشر له ترجمته التي أوردتها الإلمم الذهبي في كتابه "سير النبلاء" (١٩٤١م)، فأظهر هذه الدرّة الخطيرة من مخبئها المخطوط، محققة مدققة.

وعاد لبحقني له كتابه: "ملخص إبطال القياس والسيرامي والاستحسان والتقليد والتعليل" (جامعة دمشق - ١٩٦٠م) وقد لحا ابن حزم فيه منحوي الظاهرية الذين أبطلوا القياس والرأي وما دار في فلكهما من الاستحسان والتقليد والتعليل.

ويختتم دراساته لابن حزم بكتابه:

٦- نظرات في اللغة عند ابن حزم

(جامعة دمشق - ١٩٦٣م).

وكان في الأصل موضوع محاضراته التي ألقاها في مهرجان ابن حزم، وهو مثلاً للجهاد الجاهد الذي بذله الأستاذ الأفغاني ليجمع الثبل المفرقة من آراء ابن حزم، الموزعة في كتبه. فلورد آراءه في اللغة عامة، ثم عرض لآرائه في اللغة العربية وعلومها في عصره، مفصلاً القول في ذلك، متبعا آراءه في كتبه المختلفة. ولكن الأستاذ الأفغاني لم ينس أن يبدأ كلمته بالاحتياط فعل العلماء المحققين فهو يقول: "أريد أن أحتاط في الأول، فأقرر أن ما وصلت إليه من أحكام موقوت، إلى أن نظفر من آثار ابن حزم بما يغير منها، فابن حزم - كما تعلمون - من الأفاذا الذين لا يستطيع

علميا إرسال الحكم فيهم بأنا حاسما ،
لأن معظم آثاره مفقود ، فإن أمكن
تقدير ما نُشر منها وهو القليل ، فلن
يمكن بحال إطلاق الأحكام الشاملة ،
حتى في نظرتنا إلى لغته ، فقد يظن بعض
الناس أن في الاطلاع على بعض كتبه
غنية في تصوير لغته وأسلوبه ، وهيات ،
فلكل موضوع معجمه وتراكيبه
وأسلوبه... " (١٤).

* * *

ولفن جود الأستاذ الأفغاني في
مؤلفاته ، وقدم نظرات جديدة أغنت
المكتبة العربية ، إن له جانبا آخر برع فيه
براعة فائقة هو تحقيقه كتب التراث
تحقيقا بلغ فيه الغاية .

كان رحمه الله يتأني ويتروى في
اختيار المخطوط الذي يريد تحقيقه ،
وكان يؤثر المخطوط النادر الفريد الذي
يضيف إلى العلم إضافة جديدة ، ثم يتوفر
عليه تجويدا وتدقيقا حتى يجلوه في أحسن
معرض ، ويقدم للمخطوط المحقق بمقدمة
تطول أو تقصر تناول صفة المخطوط ،
ومؤلفه ، وموضعه من الكتب المؤلفة في
بابه ، مما يسر للقارئ أن يمضي في
قراءته مطمئنا ، قد ذلل له كل صعب.

من كتبه المحققة :

- ١- كتاب "الإجابة لإيراد ما
استدرسته عائشة على الصحابة"
للزركشي (١٩٣٩م).
- ٢- والجزء الخاص " بترجمة السيدة
عائشة من كتاب سير النبلاء"
(١٩٤٥م).
- وقد أفاد منهما في تأليف كتابه : "عائشة
والسياسة" .
وحقق أيضا كتابين لابن الأنباري هما :
- ٣- "الإغراب في جدل الإعراب"
(١٩٥٧م).
- ٤- "ولمع الأدلة" (١٩٥٧م).
وحقق كتاب :
- ٥- "تاريخ داريا للقاضي عبد الجبلر
الحولاني" (دمشق -
١٩٥٠م/جامعة بنغازي -
١٩٧٥م)
- وكانت داريا " أعظم قرى أهل اليمن
بغوفة دمشق" تبعد عن دمشق بنحو ثمانية
كيلو مترات جنوبا إلى الغرب (١٥).
- ويذكر الأستاذ الأفغاني في مقدمة
طبعته الثانية للكتاب أن تاريخ داريا قد
صدرت طبعته الأولى قبل خمسة وعشرين
عاما عن مصورة لنسخة المتحف

البريطاني، ولكن الحظ أسعده بنسخة جيدة في المكتبة الأحمدية بتونس ، فرأى إعادة تحقيق الكتاب ، ووفاه حقه من العناية والتحقيق والتصحيح (١٦).

والمادة الأساسية في تاريخ داريا هي تراجم من نزل داريا من أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم والتابعين الأكابر، وطبقة بعدهم ، وأصحاب أبي سليمان الدارياي (ت نحو سنة ٢١٥هـ) من أهل داريا السكّان فيها .

وبلغت التراجم سبعة وأربعين ترجمة من أهل الحديث في داريا . لقد سلك الخولاني في تأليف كتابه طريقة علماء الحديث في التاريخ .

وقد ذكرتُ في الفقرة الخاصة بمؤلفاته والتي تحدثتُ فيها عن ضلّته الوثيقة بابن حزم عن تحقيقه لرسالة ابن حزم في :

٦- المفاضلة بين الصحابة .

٧- وكتابه في ملخص إبطال القيلس والرأي.

٨- وعن تحقيقه لترجمة ابن حزم التي أوردها الإمام الذهبي في كتابه سير النبلاء .

ومن أشهر الكتب التي حققها أيضًا:

٩- كتاب الإيضاح في شرح أبيات مشكلة الإعراب للفارقي .

وهو كتاب نادر وصف مؤلفه الفارقي مضمونه بقوله : " فاعتمدت في ذلك على جمع أبيات ألغز قائلها إعرابها ، ودفن في غامض الصنعة صوابها ، وكانت ظواهرها فاسدة قبيحة ، وبواطنها جيدة صحيحة ، وجئتُ بها على حروف المعجم شيئًا فشيئًا ... وأوضحتُ شكلها، وفصلتُ مجملها ، مع الاستكثار من النظير والشاهد ، فلم أبقَ فيها شبهة للمتأمل ... " (١٧).

والكتاب بشواهد وتوضيح مشكله من الكتب الفرائد ، فأبياته بمشكلاتها تعد من الألفاظ ، وتشوق المطالع أن يتابع القراءة ليجد الحل وتوجيه الإعراب.

ولهذا الكتاب خير طريف . فقد وجد الأستاذ المحقق مخطوطته بالمكتبة الوطنية بباريس . وقد جاء عنوانها على النحو التالي :

"توجيه إعراب أبيات ملغزة الإعراب " للرماني .

وخيلُ إليه بعد البحث أن النسخة وحيدة ، وبعد أن أتم التحقيق والطبع (دمشق - ١٩٥٨م) تنبه إلى ما جاء في

العنوان من خطأ في تسمية الكتاب وتسمية مؤلفه ، فألصق بالنسخ المطبوعة قبل توزيعها نشرة بميدي القارئ إلى الصواب .

ثم عاد فجدد تحقيق الكتاب باعتماد ثلاث نسخ : نسخة المدينة المنورة ، ونسخة باريس ، ونسخة دار الكتب المصرية . وطبع الكتاب بعنوانه الصحيح وهو "الإفصاح" طبعين : سنة ١٩٧٤م ، وسنة ١٩٨٠م (٨) .

ويأتي في ختام كتبه المحققه كتاب غاية في النفاسة هو كتاب :

١٠ - حجة القراءات (منشورات جامعة بنغازي - ١٩٧٤) لأبي زرعة عبد الرحمن بن محمد بن زبجلة من رجال المئة الرابعة .

وقد مهد الأستاذ المحقق بين يدي الكتاب بدراسة تناولت القراءات وتاريخها وأصحاب القراءات الأربع عشرة ورواقتهم (ص ٧-٧٣) ، فيسّر للقارئ أن يكون على بينة مما سيمر به في متن الكتاب .

وكانت تعليقات المحقق غاية في الدقة والإفادة . إنما تأخذ بيد قارئها لئلا يجانبه الصواب .

١١ - وللأستاذ المحقق مشاركة وإشراف على تحقيق كتاب "المغني" لابن هشام .

* * *

ويبقى أن نشير إلى ما للأستاذ ; الأفغاني من مقالات وبحوث كثيرة نشرها في المجلات العربية المختلفة مثل : مجلة "الرسالة" لأحمد حسن الزيات ، ومجلة "الثقافة" لأحمد أمين ، ومجلة مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، ومجلة مجمع اللغة العربية بدمشق ، وسواها . وهي تشمل على فوائد جمة ، وتنير جوانب غامضة .

وتحضرني الإشارة إلى المساجلات النفيسة التي نشرت على صفحات مجلة الرسالة حول كتاب المتنبّي بين مؤلفه الأستاذ الكبير محمود محمد شاكر والأستاذ سعيد الأفغاني ، والتي جُمعت بعدئذ ونشرت في كتاب "المتنبّي" بطبعته الجديدة .

ونرجو أن يتصدى باحث فاضل لجمع هذه المقالات الموزعة وضمها بين دفني كتاب .

عُرف الأستاذ الأفغاني بالاستقامة والنزاهة والمواقف الصلبة ، وبسالخلق الوعر إن جاز لي أن استعير تعبير أبي تلم في رثاء محمد بن حميد الطوسي .

ولم يتسع في صلواته بالناس ، بل
اقتصر في علاقاته على طائفة يسيرة من
الأصدقاء .

وكان في تدرسه حريصاً على تهيئة
طلابه للبحث، ومناقشة الآراء والترجيح
بينها ، وتدريبهم أن يعتادوا مراجعة
المصادر الأساسية ويحسنوا الإفادة منها .
وتراءى جوانب من منهجه التدريسي في
تلك الأمالي التي كان يقدمها إلى طلابه .

وهو من الكُتّاب المحوِّدين ، كان
يُعنى بأسلوبه، ويتأنق في كتابته ، وتتميز
عبارته بالجزالة والدقة والوضوح والبعد

عن التطويل .

وبلغ في تحقيقه الغاية ، فكان يجتهد
في البحث عن أصول المخطوط الذي
يزعم تحقيقه ، ويقدم بين يدي الكتاب
المحقق ما ينير للقارئ خطة الكتاب،
وموقعه بين الكتب المؤلفة في بابه .
ويختار أن يكون المخطوط من الكتب
النوادير التي تغني المكتبة العربية وتضيف
إليها جديداً .

رحم الله الفقيد الغالي وأسكنه فسيح
جنّاته .

شاكر الفحام

عضو المجمع من سورية

الحواشي

- * أفدت من كلمة أستاذي الجليل الدكتور شوقي ضيف التي ألقاها في حفل الاستقبال (مجلة مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، ج ٧٢ / مايو ١٩٩٣ م : ١٥٧-١٥٨).
- (١) الدكتور محمد بن لطفى الصباغ في كلمة له ترجم فيها للأستاذ سعيد الأفغاني .
- (٢) حاضر اللغة العربية في الشام (القاهرة - ١٩٦٢ م) : ٨-٩ ، ٨١-٨٥ .
- (٣) حجة القراءات (منشورات جامعة بنغازي - ١٩٧٤) : ٥ ، ملخص إبطال القياس والرأي (جامعة دمشق - ١٩٦٠ م) : ٣ ، نظرات في اللغة عند ابن حزم للأستاذ سعيد الأفغاني (جامعة دمشق - ١٩٦٣) : ٨ ، ٣٧-٣٨ ، الإفصاح (مؤسسة الرسالة - بيروت / ط ٣ ، ١٩٨٠) : ٣
- (٤) حاضر اللغة العربية في الشام : ٢٠٠ - ٢١١ .
- (٥) نظرات في اللغة عند ابن حزم : ٣-٦ .
- (٦) حجة القراءات : ٦ .
- (٧) مجلة مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، ج ٧٢ (مايو ١٩٩٣) : ١٥٣-١٦٥ .
- (٨) أسواق العرب في الجاهلية والإسلام (ط ٣ / بيروت ١٩٧٤ م) : ١٠-١١ .
- (٩) الإسلام والمرأة (دمشق - ١٩٤٥) : ٧ ، ١٠ .
- (١٠) حاضر اللغة العربية في الشام (القاهرة - ١٩٦٢) : ٨ .
- (١١) ابن حزم الأندلسي ورسائله في المفاضلة بين الصحابة (دمشق - ١٩٤٠ م) : ٤ .
- (١٢) ابن حزم الأندلسي ورسائله في المفاضلة بين الصحابة : ١٥٠ .
- (١٣) ابن حزم الأندلسي ورسائله في المفاضلة بين الصحابة : ١٥٤-١٥٧ ، ١٦١-١٦٣ .
- (١٤) نظرات في اللغة عند ابن حزم : ٧ .
- (١٥) تاريخ داريا : ٨ ، ٩ .
- (١٦) تاريخ داريا : ١٧ ، ٢١ .
- (١٧) الإفصاح : ٥٢ .
- (١٨) الإفصاح : ٣٢ - ٣٧ .

ثالثاً - تأبين المرحوم الأستاذ محمود محمد شاكر

عضو المجمع

في الساعة الحادية عشرة من صباح يوم
الأربعاء ١٧ من شعبان سنة ١٤١٨ هـ —
الموافق ١٧ من ديسمبر سنة ١٩٩٧ م ،
أقام المجمع حفلاً لتأبين المرحوم الأستاذ
محمود محمد شاكر عضو المجمع .
وهذه هي الكلمات التي أقيمت في
الحفل:

كلمة المجمع في تآبين المرحوم الأستاذ محمود محمد شاكر عضو المجمع الراحل

للأستاذ الدكتور شوقي ضيف

رئيس المجمع

الزملاء المجمعون :

سيداتي ، سادتي:

أديب فذ لا نظير له في عصره ، ولد في الإسكندرية سنة ١٩٠٩ م لعلم جليل من أعلام الأزهر كان حينئذ شيخ علماء معهدنا الديني ، اختير سريعا لتقلد وكالة الأزهر فنهض بها أروع نهوض ، وتطور بالأزهر طبقا لقانون صدر سنة ١٩١١ م. وتم علي يديه تأسيس أقسام الأزهر النظامية بجانب أقسامه القديمة . ولمكانته اختير عضواً في الجمعية الشرعية ، فكان منزله مورداً كثير الزحام لرجال السياسة في تلك الجمعية ، ولعلماء الأزهر والقضاء، وكان لذلك تأثيره في تكون شخصية محمود واعتزازه بنفسه ، واختار له والده التعليم المدني ، فانتظم في مدرسة والده عباس الابتدائية ، وشفف شغفاً شديداً باللغة الإنجليزية ، مما جعله يهمل اللغة العربية ويرسب في امتحان الشهادة الابتدائية ويعيد السنة الرابعة ، وينكبُّ على العربية وعلى ديوان المتنبي حتى يكاد يحفظه.

ومن حينئذ يصبح من هواة العربية منذ هذه السن المبكرة، ويمضى في التعليم الثانوي فيتعلق بالرياضة، مما جعله يجتار القسم العلمي، ولكن تعلقه الأكبر كان بالشعر العربي ، فهو ينتقل بين دواوينه القديمة، وخاصة الدواوين الجاهلية، وأخذ يعجب بها إعجاباً شديداً ، حتى لكأنه ينتقل بين قطع رياض جميلة ، وسمع بدروس مسائية في جامع السلطان برفوق يلقيها إمام لغوي كبير هو الشيخ الجليل سيد بن علي المرصفي مستعرضاً فيها أشعاراً قديمة، مصوراً فيها ما تحمل من روعة أدبية، فاختلف إلى دروسه، ويبدو أنه كان بين الشيخ ووالد محمود صلة متينة جعلته يستقبل محموداً في منزله ويقراً عليه شرحه لكتاب الكامل للمبرد، وبالمثل شرحه لديوان الحماسة، وكان لذلك تأثير عميق في تكوين محمود شاكر الأدبي، وفي قدرته على تذوق الشعر العربي، واستشعار ما يحمل لقارته من لذة وإمتاع. وحصل محمود على البكالوريا ، ومع أنه تخرج في القسم العلمي رأى الالتحاق

بكلية الآداب، لأنه كان يشغف بالشعر العربي وخاصة بالشعر الجاهلي . وتصادف قبيل التحاقه بكلية أن قرأ مقالا طويلا في مجلة إنجليزية هي مجلة الجمعية الملكية الآسيوية (عدد يوليه سنة ١٩٢٥م) عن نشأة الشعر العربي لمستشرق إنجليزي هو مرجليوث زعم فيه أن الشعر الجاهلي جميعه منتحل، وضعه الرواة المسلمون في الإسلام، ونسبوه إلى الجاهلية. وقال محمود في نفسه - حين قرأ المقال - إن الأهواء والضغائن المتوازنة لدى المستشرقين عند الإسلام ولغته العربية هي التي سولت لمرجليوث أن يزعم هذا الزعم المخطيء أشد الخطأ .

وانتظم محمود في عامه الجامعي الأول سنة ١٩٢٦ م في قسم اللغة العربية بكلية الآداب ، وأخذ يحتل إلى محاضرات الدكتور طه حسين ، وكلنت عن الشعر الجاهلي، وبني الدكتور طه دراسته له على أساس منهج الشك لديكارت. وعجب محمود أشد العجب إذ رآه يتفق مع مرجليوث في أن الشعر الجاهلي منتحل، أو على الأقل كثرته منتحلة بعد ظهور الإسلام ، فهي إسلامية تمثل حياة المسلمين وميولهم

وأهواءهم أكثر مما تمثل حياة الجاهليين. وكرر الدكتور طه في دروسه أنه لا يصور حياة الجاهليين الدينية والعقلية والسياسية والاقتصادية، وأيضا حياتهم اللغوية ، ومضى يدرس شعراء اليمن ، ويلقى عليهم ظلالا ثقيلة من الشك فيهم وفي حقائق أشعارهم، محاولا أن يثبت أنها جميعا منتحلة . وكل محاضرة يزداد الطالب النجيب محمود شاكر غيظا لتوهج مشاعره بتذوق الشعر الجاهلي والاستمتاع به والإعجاب الشديد بشعرائه منذ درسه على شيخه المرصفي. وظل في محاضرات الدكتور طه يتجرع الغيظ ويشقى به ، ولا يتكلم احتراماً وتوقيراً لأستاذه حتى فاض به الكيل . وبعد إحدى محاضراته طلب من الدكتور طه أن يأذن له في الحديث وأذن له ، ففاجأه بمهاجمته لمنهج الشك الذي يتخذه الدكتور طه أساساً في دراسة الشعر الجاهلي ، وأخذ يناقشه في الشبهات التي يثيرها في دراسته ودراسة شعرائه ، واشتد في مناقشاته للدكتور طه وفي آرائه اشتداداً دعا بعض المستشرقين في قسم اللغة العربية للتدخل بينه وبين الدكتور طه، حتى يخفف من حدة ماقشته، ولكنه

لم يستجب لهم ، وظل في هذه المناقشات
المحتدمة مع الدكتور طه حسين في سنتي
١٩٢٦ م و ١٩٢٧ م، وصمم بعد هاتين
السنتين على ترك قسم اللغة العربية بكلية
الآداب، وترك مصر جميعها، واختار
السعودية ، ورحب به أولو الأمر هناك ،
وعهدوا إليه بإدارة مدرسة أنشأها في
جدة باسم مدرسة جدة السعودية
الابتدائية ، وأدارها عامًا إدارة ناجحة ،
غير أن الحنين الشديد إلى القاهرة موطنه
اضطره إلى عودته إليها بعد هذا العام ،
فعاد إليها .

عاد محمود شاكر إلى القاهرة، وأخذ
يتابع ما كان بدأه قبل سفره من كتابة
بعض مقالاته في المجلات الأدبية ، وأهم
من ذلك أنه أكبَّ على قراءة تراث الأمة
من تفسير للقرآن الكريم والعلوم الكثيرة
المتعلقة به، وبلغته من النحو والصرف
والبلاغة، والفقه وأصول الدين وعلم
الكلام، وكتب الحديث النبوي وما يتعلق
به من مصطلحه وعلم رجاله ورواته
وكتب تاريخ الأمة، وكتب الملل والنحل
ودواوين الشعر، وكتب النثر، وكتب
الأدب المتنوعة، وكتب الجغرافية والفلك.
ولم يبق كتاب مهم في تراث الأمة إلا

اطلع عليه ، بحيث غدا مثالا للأديب
المثقف بكل تراث أمته في مختلف العلوم
والآداب .

ولا نصل إلى يناير سنة ١٩٣٥ م حتى
يُعرف اسم محمود في الأوساط الأدبية
وحتى يُعهد إليه الأستاذ فؤاد صروف
رئيس تحرير مجلة المقتطف بإصدار عدد
منها إحياء لذكرى المتني في عيده الألفي
وأن يكتب فيه مقالا مسهبا عنه . وتقبل
ذلك من الأستاذ فؤاد تقبلا حسنا ، إذ
رده إلى المتني وديوانه الذي كان قد
حفظه في بواكير حياته كما أسلفنا وفتن
به . وأقبل على المتني يدرسه ويكتب عنه
مقالات طويلة ، وإذا المقال يتحول ترجمة
مفصلة لحياة أبي الطيب، استغرقت عدد
الهلل في يناير سنة ١٩٣٦ م، تحدث فيها
عن نشأته مثبتًا - لأول مرة - أنه ليس
جُعْفِيًّا ولا يَمْنِيًّا كما يقول من ترجم له
من القدماء ، بل هو علويُّ النسب من
سلالة عليّ بن أبي طالب ، ويطل ما
ذكره من ترجموا له من أنه ادعى النبوة
في بعض قبائل الشام ، ويقول إنه إنما
حاول إظهار علويته مما أدى إلى حبس
والى حِمص له ثم ردَّ حرّيته إليه .
وأعجب بالدراسة ومولفها كثير من

قرائها حين نشرت بمجلة المقتطف ، لما فيها من تفصيل سيرة المتنبي وكشف جوانب كانت مجهولة فيه وفي شعره ، وكان محمود قبل تأليفه هذه الدراسة عن المتنبي كاتباً مغموراً فأصبح كاتباً مشهوراً. وبعد عام نشر الدكتور طه حسين كتاباً عن المتنبي نقده فيه الأستاذ محمود شاكر نقدًا عنيفاً في اثني عشرة مقالة نشرها في جريدة البلاغ ، وأعاد نشر هذا النقد في السفر الثاني من كتابه عن المتنبي وأثبت فيه حواراً مع الأستاذ سعيد الأفغاني حول نبوة المتنبي .

ويأخذ الأستاذ محمود شاكر نفسه بتحقيق أعمال قيمة في التراث العربي ويصبح علماً فيه، يبدأ بتحقيق الجزء الأول من إمتاع الأسماع بما للرسول من الأبناء والأموال والحفدة والمتاع، وهو في السيرة النبوية العطرة ، ويضم ٦٨٦ صفحة من القطع الكبير ، وقد أبدع في تحقيقه ، وذيله بفهارس مفصلة ، شهرته في التحقيق حين نشر كتاب " طبقات فحول الشعراء " لابن سلام نشرًا علميًا دقيقاً ، ونشر مع أخيه العالم الجليل المغفور له الشيخ أحمد شاكر ثلاثة عشر جزءاً من تفسير الإمام محمد بن جرير

الطبري، وانفرد بتحقيق الجزء بين الرابع عشر والخامس عشر ، وحقق في الحديث النبوي "كتاب تمذيب الآثار وتفصيل الثابت عن رسول الله من الأخبار" وأخرج منه مسندين مهمين : " مسند علي بن أبي طالب " و"مسند عبد الله بن عباس " . ونشر بتحقيقه الجزء الأول من كتاب " نسب قريش ومناقبها " للزبير ابن بكار . وشارك الأستاذ الجليل عبد العزيز الميمنى الراجكوتي في تحقيق أشعار كتاب " الوحشيات " المسمى " بالحماسة الصغرى " لأبي تمام . وآخر تحقيقاته العلمية القيمة كتابا " أسرار البلاغة " و "دلائل الإعجاز" لعد القاهر الجرجاني وظل الأستاذ محمود شاكر منذ العشرينيات في القرن الحاضر يتحرف قراءه بعشرات المقالات في الصحف والمجلات، مثل : البلاغ واللواء والأهوام والدستور والرسالة والثقافة والمقتطف والهلل ومجلة العرب والمجلة والكاتب والكتاب. وبجانب مقالاته كان يتحرف قراءة - من حين إلى آخر - بما ينشر من أشعاره . إذ كان شاعراً جزل الشعر ، وأروع أشعاره " القوس العذراء " وهي ملحمة كبيرة ، بل ديوان تزيد صفحاته

عن ثلاثمائة بيت ، أوحاه إليسه قصيدة للشماخ الشاعر المعظم ، وصف فيها قوساً وقواسها الصائغ في ثلاثة وعشرين بيتاً كان قد ستواها وضمن بها أن يبيعها . مع أنه كان بائساً فقيراً ، ودعاها داهية الحج فاصطحبها معه حين يخرج لمن موطن قبيلته في نجد إلى موسم الحج ، وراها معه تاجر ثرى فأعجبته ، وشاومه فيها . وفي لحظة ذهول رضي أن يبيعها له ، وغابت عن بصره مع الشاجر ، فتحسّر عليها أشد التحسّر : وتأثر الأستاذ محمود شاكر بقصة هذه القوس وتصوير الشماخ لها . ولم تلبث أن أهدته ملحمته أو ديوانه الفرند ، بخصوصه في أبيات الشماخ واستخراجة حباياها وأسرارها ، فإذا هو ينظم فيها ديواناً حافلاً ، يُصور الحياة الإنسانية ونواميسها تصويراً رائعاً .

وكان الأستاذ محمود شاكر يتمثل العروبة والإسلام ممثلاً عميقاً ، وكان يصور هذا التمثيل فيما يكتب من مقالات ، ومثله في كتاب مطول سنة ١٩٦٥ للميلاد جعل عنوانه : "أباطيل وأسمار" ، صور فيه صنيع دنلوب الإنجليزي حين كان مشرفاً على التعليم

في مصر ، إذ حاول تفريغ الشباب المصري من معرفة تراث الأمة ، كما صور صنيع المستشرقين في تغريب شباب الأمة ومفكريها ، وفصلهم عن ماضيها العريق .

وكان الدكتور لويس عوض كتب مقالات عن أبي العلاء شنيخ المعرة ورسالته "الغفران" ، وزعم فيها خطأ أن فكر أبي العلاء ليس أصيلاً ، إذ أخذ فكره عن راهب في دير الفاروس باللاذقية درس الفلسفة وعلوم الأوائل ، ضلله عن دينه . وأصلى الأستاذ محمود شاكر الدكتور لويس عوض في كتابه "أباطيل وأسمار" نارا حامية من النقد في فصول كتابه ، وقال عنه إنه راع للعامية ، وبين خطر هذه الدعوة ، كما بين خطر ما ينشر في صحيفة الأهرام من آراء ، ونقد ترجمته لمسرحية الضفادع لأرسطوفان الإغريقي ، موضحا أخطائه في ترجمتها ومسئولته له في سخرية لاذعة .

ونشر الأستاذ محمود شاكر في سنة (١٤٠٧هـ - ١٩٨٧م) رسالة اختار لها عنواناً : "في الطريق إلى ثقافتنا" ، ألحقها بطبعة جديدة لكتاب المتنبي ، ثم رأى في سنة ١٩٩١ م أن يعيد نشرها مستقلة . وهو فيها يجعل للصراع بين الإسلام

والغرب أربعة مراحل : مرحلة الفتح الإسلامي ، فمرحلة الحروب الصليبية فمرحلة إكباب العرب على دراسة علوم الإسلام وترجمتها بحيث استحوطت منارات له في مسالكه إلى العصر الحديث، ثم مرحلة سقوط القسطنطينية في أيدي الترك المسلمين وانهايار إمبراطوريتها على أيديهم وتغلغلهم في قلب أوربا . وانرى من حيث الاستشراق يحاول الوقوف على التراث الإسلامي، الذي هيا للمسلمين انتصارهم على الغرب مرارا . ويجعل الأستاذ محمود شاكر الاستشراق تمهيداً وقريناً للاستعمار الغربي ، ويقول : إنه كان عينه التي أبصر بها ديار الإسلام التي احتلها ، وإلا لظل في عمائه ولم يستطع نهش ديار المسلمين . ويقول إنه هو والاستعمار والتبشير أسماء - في رأيه - لحقيقة واحدة .

ويذكر حملة نابليون الصليبية على مصر، وانفجار الثورة في القاهرة ضدها لعهد خليفته " كليبر، ومينو" ، مما اضطر الحملة إلى الفرار إلى البحر

المتوسط وما وراءه . واعتلى عرش مصر محمد علي، وأحاط القناصل والمستشرقون به وبأبنائه حتى حدثت كارثة الاحتلال الإنجليزي، ويقول: ماتوا في سنة ١٨٩٧ م حتى يسيطر دنلوب على التعليم في مصر ويعمل - بمكره وخبثه - على تفريغ الشباب المصري في المدارس تفريغاً كاملاً من تراثه الإسلامي، وكل ما يربطه من علائق أو صلات بهذا الماضي.

أيها السادة :

هذه كلمات موجزة عن سيرة الأستاذ الكبير محمود محمد شاكر ، وثقافته ، وكتابه القيم عن المتنبي ، وتحقيقاته العلمية في التراث الإسلامي والعربي ومكانته الأدبية ، وديوانه البديع " القوس العذراء " ، ودفاعه الضاري - طوال حياته - عن الإسلام والعروبة، دفاعاً صادقاً مخلصاً أشد الإخلاص .
أجزل الله مثوبته ، وأنزله منازل الأبرار الصديقين .

شوقي ضيف

رئيس المجمع

(قصيدة)

في رثاء الأستاذ محمود محمد شاكر

للأستاذ الدكتور محمود علي مكي

عضو المجمع

هجرت لها عزَّ المناصبِ فاغتندي
بها لك عزُّ خالدٌ أبداً الدهرِ
أبنتَ لنا معنى الكرامة شامخاً
وكيف تكون الكبرياءُ بلا كبرِ
وأطلقتَ في دنيا العروبة صيحةً
تداعَتْ لها الأقطارُ مصرأً إلى مصرِ
تحدّيتَ سلطان الطغاة وقهرهم
بعزيمةٍ مَشَاءَ على الشوك والجمرِ
وأنت وحيدٌ لاسلاحٍ تُعدهُ
سوى صفحة بيضاء أو قلمٍ حرِّ
وقلتَ لهم ما قال من قبلُ يوسفُ
وقد سيمم إثمًا بالكراهة والقسرِ
أحبُّ إلى السجْنِ ممَّا عرَضْتُمُ
إذا وطَّئتُ حرية القول والفكرِ
وفي قوسك العذراء أبلغ آيةٍ
نشرتَ بها الشمَّاخَ من ظلِّمة القبرِ
وفي المتنبّي شيمتَ محبوباً نفسه
كأنك من مكفونه موضع السرِّ
سلكتَ طريقاً في مجاهل شعره
سلوك شعاع الشمسِ في ملتقى الدرِّ

قضاءً وما للمرء فيه سوى الصبرِ
وتسليماً لله في الحلِّ والمرِّ
ترى أيُّ سيرٍ لا سبيلَ لعلمه
وراء انطلاق الروح من ربقة الأسرِ
وقد قالها الشيخ المعريُّ: "إننا
بنوسفرٍ أو عابرونَ على جسرٍ"
حياة كظلِّ زائلٍ أو كهجعةٍ
وإن راوغتَ عنها مطاولة العُمُرِ
* * *

أحمودُ إن ترحلَ فروحك لم تزلْ
تُطيف بنا من حيث ندرى ولا ندرى
سندكر ناديك الذي كان روضةً
جنينا فنوناً فيه من ثمر الفكرِ
وكنتَ به - من غير زهو - معلماً
يُفيض علينا من تجاربه الكثيرِ
إذا ما الجدال احتدَّ فيه شرعته
لساناً كحدِّ السف أو مبضع البثرِ
ومن دونه وجهٌ يشفُ بشاشةٍ
وقلبٌ حفيلاً بالبراءة والطهرِ
أمانة علمٍ قد تجسَّمت حملها
وإن يرَ فيها البعض فاقرة الظهرِ

وقد آن أن تآري إلی ظلّ أئیكَة
تحوطك بالأفنان والورق الحُضْر
وحق لَطْرَف طالما قد علّوتُه
جَلّوتَ به آیاتِ نظمك والنثر
بأن يتملّی راحةً بعد خوضه
- بغيرِ تشكُّ - كلُّ مُعْتَرِكٍ وعرٍ
رَضیتَ جوارَ الله فاهناً بقربه
وَنَمَّ وادِعَ المَثْوَى به یا "أبافهْر"
* * *

محمود علی مكي
عضو المجمع

وجلّیتَ من شیخ المعرّة عالمًا
تَقَحَّمُ فيه جاهلونَ بلا خُبْرٍ
"ضفادعُ في ظلماء لیلٍ تجاوزتُ
فدلّ علیها صوّثها حیةَ البَحْرِ"
وما كنتَ فی تلكَ المعاركِ ظالمًا
ولكن خَصِيمٌ للخديعةِ والمكرِ
صدّعتَ بسيفِ الحقِّ باطلَ إفكهم
كما انجلتِ الظلماءُ عن وضحِ الفجرِ
* * *

ظللتَ علی مرّ السنینَ مُحارِبًا
نرى فيك فرسَ الليثِ أو هجمةَ الصقْرِ

كلمة الأسرة

للأستاذ فهد محمود شاكر

نجل الفقيه الراحل

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله وحده لا شريك له ، خلق
الإنسان علمه البيان ، آتاه الهدى القديم ،
فسار على تلادجبلته مرة ، وفسق عنها
أخرى ، والصلاة والسلام على من أوتى
بجامع الكلم وفصل الخطاب ، فنطق
بلسان عربي مبين ، يكون ذكراً له ولقومه
دهر الدهارين . ورضي الله عن الصحابة
أجمعين ومن تبعهم بإحسان إلى يوم
الدين.

وبعد

فقد فقدت الأمة العربية والإسلامية في
يوم الخميس السابع من أغسطس عام
ألف وتسعمائة وسبعة وتسعين علماً من
أعلامها العظام ، ورجلاً من رجالها
الأشداء ، ذا عزيمة خذاء ماضية لا تفلس
ولا تلين في الدفاع عن العربية والإسلام
مهما كلف هذا وجأى في سبيله . ذلك
هو الأستاذ محمود محمد شاكر .

كان ، رحمه الله ، واحداً من سادة
اللغة الذين وهبوا أنفسهم لها ، فوهبتهم

أسرارها . رجال لا تلهيهم الدنيا وزينتها
عن حفظ هذه الأمة وتراثها من أن يعيب
به عابث أو يبدل فيه حاقد أو حاسد ،
ذلك هو مجمع اللغة العربية هو حصن
العربية الحصين يحفظ تراثها ويحمي
عريتها من هجمات الغزاة وهمزات
الشياطين ، فكل عضو به أمة وحده في
الدفاع عن العربية والإسلام ، يقف على
أحد الثغور حافظاً لهذه الأمة عروبته
وإسلامها ، مضحياً بكل مرتخص وغال
في سبيل الذود عنها

فهذا الحصن الذي يقف برجاله أمام
الأمواج الهادرة التي تريد أن تنقض على
العربية والإسلام فتهدمها ، يتساقط
فرسانه بعد طول جهاد وكفاح ، فيفني
الجسد ويبقى التراث ، وما قاموا به من
فعل تنوء عن حمله أولو العصبية من
الرجال ، خالداً أبد الدهر ، وقد صدق
القائل عنه إنه " يجمع الخالدين " فخلود
العمل أبقي ذكراً وأفضل أثراً .

قال محمود محمد شاكر ، رحمه الله

وأسكنه فسيح جنّاته ، في مقدمة كتابه " أباطيل وأسمار " : إن هدفه هو الدفاع عن أمة برمتها ، هي أمّتي العربية الإسلامية، وجعلت طريقي أن أهتِك الأستار المسدلة التي عمِل من ورائها رجالٌ فيما خلا من الزمان ، رجال آخرون قد ورثوهم في زماننا ، وهمُّهم جميعاً أن يحققوا للثقافة الغربية الوثنية كل الغلبة على عقولنا ، وعلى مجتمعاتنا ، وعلى حياتنا ، وعلى ثقافتنا . وهذه الغلبة يتم اهتِيار الكيان العظيم الذي بناه آباؤنا في قرونٍ متطاولة ، وصَحَّحوا به فساد الحياة البشرية في نواحيها الإنسانية، والأدبية والأخلاقية ، والعملية ، والعلمية والفكرية ، وردُّوها إلى طريق مستقيم علم ذلك من علمه، وجَهل ذلك من جَهله " .

وهو بهذه الكلمات القلائل لا يعر عن رأيه وحده، بل عن رأي كل حافظ لثغور هذه اللغة مدافع عن أمته ومنافع عن تراثه ، فهؤلاء الرجال هم منارات السبيل

وأعلام الطريق يهتدي الناس بهديهم ويستنيرون برأيهم ، وقد كان - رحمه الله - واحداً من أعضاء هذا المجمع الخالد يسرون جميعاً في طريق واحد لهدف واحد .

باسم أسرة الأستاذ العلامة محمود محمد شاكر ، رحمه الله ، نشكر المجمع على كريم تفضله بإقامة هذا التأيين لواحد من أعضائه ، فالشكر له ممثلاً في رئيسة الأستاذ الدكتور شوقي ضيف وللحاضرين من الأعضاء والضيوف جزيل الشكر وخالص التقدير على ما تكبدوه من مشقة الحضور ، رغبة منهم في المشاركة لإحياء ذكرى حارس من حراس اللغة رحل عن عالمنا مخلفاً تراثاً لا ينفد وعلماً لا ينضب ، وسوف يخلفه في هذا الصرح العتيد رجال يسرون بسيره ويهتدون بهديه .

رحم الله الفقيد وأسكنه فسيح جنّاته ، وأنزله منزل صدق بين الأنبياء والصدّيقين والشهداء ، وحسن أولئك رفيقا .

فهر محمود محمد شاكر

رابعاً - تأبين المرحوم الأستاذ الدكتور أبي شادي الروبي
عضو المجمع

في الساعة الثانية عشرة من ظهر يوم
الاثنين ٢٩ من شعبان سنة ١٤١٨هـ —
الموافق ٢٩ من ديسمبر سنة ١٩٩٧م ،
أقام المجمع حفلاً لتأبين المرحوم الأستاذ
الدكتور أبي شادي الروبي عضو المجمع .
وهذه هي الكلمات التي أقيمت في
الحفل:

كلمة الأستاذ الدكتور شوقي ضيف رئيس المجمع
في وداع المرحوم الأستاذ الدكتور أبي شادي الروبي
عضو المجمع الراحل

كان الأستاذ الدكتور أبو شادي
الروبي - طيب الله ثراه - طبيباً موسوعياً
فذاً قلما يجود الزمان بمثله ، فهو طبيب
وفيلسوف وعالم ولغوي وموسيقي غزير
المعلومات في كل فرع من فروع المعرفة ،
ظفر به مجمع اللغة العربية ولجنته الطبية في
سنة ١٩٧٢م إلى أن لبى نداء ربه ، وظل
في هذه السنوات الطوال البالغة خمساً
وعشرين سنة يغدو إلى المجمع في جلساته
الأسبوعية كل يوم اثنين لمناقشة علماء
المجمعين في ما وضعوا للمصطلحات
العلمية العربية في كل علم وفن من
مقابلات وتفسيرات عربية ، وقلما كانوا
يختلفون معه لذهنه الثاقب ورأيه الصائب .
وكان يعكف في اللجنة الطبية الجمعية
مع مقررها الأستاذ الجليل الكبير الدكتور
حسن علي إبراهيم والأستاذ الدكتور النابه
محمد عماد الدين فضلي - لمدة جلسيتين
أو ساعتين أسبوعياً - علي نقل المصطلحات
الطبية الغربية إلى اللغة العربية مختارين لها

أيها الأخوة زملاء :
بجتماع اليوم لتأبين الأستاذ الدكتور أبي
شادي الروبي عالم الطب المعروف وعضو
المجمع الراحل ، الذي استأثرت به رحمة
الله . تغمد الله الفقيد ، وأسكنه فسيح
جناته ، وألهم آله الصبر والسلوان .

الزملاء المجمعيون :

سيداتي ، سادتي :

إنه ليعز علي أن أقف لأودع صديقاً علماً
شامخاً من أعلام كلية الطب والمجمع
اللغوي ، ومهما أمئنا لمن نودهم ونقدرهم
حق قدرهم العلمي أن يمتد بهم العمر
وتطول آجالهم نفتقدهم فقيداً عزيزاً إثر
فقيه ، وتلك هي الدنيا ، لكل إنسان فيها
عمر مرسوم وميقات محتوم " فإذا جاء
أجلهم لا يستأخرون ساعة ولا
يستقدمون " . ولا نملك إزاء الراحلين
السابقين منا إلا التسليم بقضاء الله الذي
لا راد لقضائه ولا معقب لحكمه
ومشيئته .

دائمًا مقابلات وتفسيرات فصيحة دقيقة ،
يرجعون فيها إلى علمهم الواسع بالعربية
واشتقاقاتها الكثيرة ، كما يرجعون إلى
أسلافهم من أطباء العرب ومولفاتهم .

واشتهر الدكتور أبو شادي الروبي بأنه
كان يكاد يحفظ موسوعة ابن سينا الطبية
المسماة باسم القانون ، وقد أخرجت
اللجنة الطبية الموقرة حتى الآن ثلاثة أجزاء
من معجمها الطبي النفيس ، وإن المجمع
اللغوي ليفاخر بهذا المعجم الطبي الفريد ، لا
المعجم الطبية وحدها التي وضعها علماء
وأطباء أجلاء في القرن العشرين ، بل أيضًا
جميع المعاجم العلمية في القرنين ؛ لتمييزه
باختياره مصطلحات عربية دائمًا ، وندرة ما
يعر به من مصطلحات غربية بنطقها الأجنبي
بينما تكتظ معاجم طبية وعلمية متعددة
بتعريب المصطلحات الغربية بنطقها في
لغاتنا مع إبدال حروفها اللاتينية بحروف
عربية .

ومما يذكر للمغفور له الدكتور أبي
شادي الروبي في المجمع بالحمد والثناء أنه
كان عضوًا بارزًا في لجنة ألفاظ الحضرة ،
وقد أُنجزت أخيرًا معجم الموسيقى مع
خبيرة اللجنة الدكتورة عواطف عبد الكريم ،

وكان للدكتور الروبي فضل غير قليل في
صقل مصطلحاته العربية المقابلة
للمصطلحات الموسيقية الغربية . ولعلني
بهذه الكلمات الموجزة صورت ما للدكتور
أبي شادي الروبي في المجمع من أعمال
علمية ولغوية قيمة ، وإنها لتسجل له في
صحف المجمع بالفخر على مدى الدهر .

وللدكتور أبي شادي الروبي عمل رائع
يتصل بأعمال المجمع ومؤتمراته السنوية ،
وهو "محاضرات في تاريخ الطب العربي" ،
وهي قسمان : محاضرات بالعربية
ومحاضرات بالإنجليزية ، وأولى محاضراته
بالعربية : محاضرة بديعة عن التراث الطبي
العربي . ويقول إنه يتميز بأربع سمات ،
السمة الأولى عالميته في المنبع والمصب فقد
كان قبله طب كل أمة قديمة خاصا بها ،
وعرف أطباء العرب كل ما كان لدى
الأمم القديمة . وخاصة اليونان من معارف
طبية ، وأصبح للعرب طب ازدهر قرونًا
متعاقبة ، وصب في أوروبا وجامعاتها عبر
صقلية والأندلس قرونًا متوالية . وبذلك
كان الطب العربي عالميًا في منبعه ومصبه .
والسمة الثانية للطب العربي في رأي
الدكتور الروبي أصالته ويقول : يخطئ من

يتهمون العرب بأن دورهم الحضاري في الطب وغيره كان دور الناقل وأنهم عاشوا عالة على الفكر اليوناني ، وذكر الدكتور الروبي لطائفة من كبار أطباء العرب إضافاتهم العلمية القيمة في رصيد المعرفة الطبية في مجال الطب الإكلينيكي .

ويقول الدكتور الروبي : ظل تعلم الطب في الغرب معتمداً على أمهات كتب الطب العربي حتى نهاية القرن السادس عشر الميلادي و شطر من القرن السابع عشر . والسمة الثالثة للطب العربي - في رأي الدكتور الروبي - أنه كان يعتمد على التجربة وملازمة المرضى والتفقد لأحوالهم، وطبق أطباء العرب مبدأ طبيًا - يظن أنه حديث - وهو استعمال العينة الضابطة ليعرف منها جدوى العلاج ، وينقل الدكتور الروبي فقرة عن المستشرق الإنجليزي براون كتبها في تاريخه للطب العربي يقول فيها : " لقد أفلح العرب في التعبير بنجاح عن المصطلحات الفنية اليونانية .. واللغة العربية فضلا عن وجود العدد الوافر بها من المفردات التشريحية والطبية العربية الصحيحة قادرة على تكوين مشتقات لها دلالات خاصة من

جذور الكلمات تصبح فور تكوينها مفهومة . ومن هذا القبيل وجود صيغة خاصة في العربية للدلالة على الألم هي صيغة (فُعال) ، فهذه الصيغة تتخذها أسماء معظم الأمراض والعلل: كالصداع والزكام والجذام والدوار ... وهكذا يتضح أن اللغة العربية علمية صالحة صلاحية تامة لوضع مصطلحات فنية ملائمة ، وقد صنعت ذلك فعلا للعالم الإسلامي كله سواء كان لسان القوم اللغة العربية أو الفارسية أو التركية ... إلخ .

وكأنني بعالمنا الكبير الفذ الدكتور أبي شادي الروبي يرد بهذه الفقرة للمستشرق (براون) على من يقولون من أبناء العربية خطأ إنما لا تستطيع اليوم أداء العلوم الغربية ، وهذا المستشرق الإنجليزي لا يقول إنما تؤديها فحسب ، بل يقول إنما هي التي دفعت اللغات الإسلامية المعاصرة، مثل التركية إلى أدائها للعلوم الغربية .

والسمة الرابعة للطب العربي - في رأي الدكتور الروبي - الموسوعية إذ كان أطباء العرب يحرصون على تثقيف أنفسهم ثقافة عامة بأكثر العلوم والمعارف في عصورهم ، ويستدل على ذلك بتصنيف متواتر عند

العرب لأطبائهم ، إذ يقسمونهم قسمين : فلاسفة أطباء، وأطباء فلاسفة ، ويقول إن الأولين - وهم الفلاسفة الأطباء- درسوا الطب كجزء من المعرفة لا غنى عنه لطالب الفلسفة، ويمثل لهم بابن سينا الذي حفظ القرآن في العاشرة، وتفقه في الدين والرياضة والمنطق والفلك ، وفي السادسة عشرة تعلم الطب وفاق فيه الأوائل والأواخر ، ويذكر الدكتور الروبي أنه ألف في علوم الدين واللغة والفلسفة والهندسة والفلك وطبقات الأرض والموسيقى . وألف في الطب موسوعته الضخمة : "القانون" من مليون كلمة ، ولخصها لتلاميذه شعراً في أرجوزة من ألف بيت . ويمثل أيضاً لهذا الصنف من الفلاسفة الأطباء بابن النفيس الطبيب المصري مكتشف الدورة الدموية الثانية وبابن زهر الأندلسي صاحب الموشحات الشعرية المشهورة . ويلم بالقسم الثاني من أطباء العرب وهم الأطباء الفلاسفة ، ويمثل لهم بالرازي ويقول إن الطبيب العربي كان يحرص على تثقيف نفسه ثقافة عامة بأكثر معارف عصره .

وينهي الدكتور الروبي هذه الدراسة الدقيقة للتراث الطبي عند العرب بقوله : إن تراث

العرب في الطب كان مفخرة ، ولا يزال قادراً على أن يمنحنا قيماً للحاضر والمستقبل معاً .

وجعل الدكتور الروبي موضوع محاضراته الأولى في القسم الإنجليزي : "الشرق يلتقي بالغرب" رداً على كلمة الشاعر الإنجليزي كبلنج: "الشرق شرق والغرب غرب ولن يلتقيا أبداً. وقال الدكتور الروبي عن الطب العربي: "تاريخ الطب وأنه مر بثلاثة أطوار: طور كان العرب ينقلون فيه عن اليونان علومهم وفلسفتهم ، وطور ثانٍ ازدهر فيه الطب العربي، وطور ثالث كلن ينقل فيه الطب العربي إلى اللاتينية. ويقول الدكتور الروبي: إن الغرب نقل أمهات كتب الطب المهمة مثل كتاب الحاوي للرازي المشتمل على علوم الطب ، ونقل كتاب القانون في الطب لابن سينا الذي ترجم إلى اللاتينية في القرن الثاني عشر الميلادي ، وظل يطبع في أوروبا عشرات المرات حتى القرن السابع عشر ، ومثله موسوعة الجراح الكبير أبي القاسم الزهراوي في الطب والجراحة وبها كثير من رسوم الآلات الجراحية وأكثرها من اختراعه . وينقل الدكتور الروبي عن كتاب

" تأثير الإسلام في أوروبا بالقرون الوسطى " لمونتجومري الأستاذ بجامعة إدنبره قوله عن إنجازات العرب في العلوم والفلسفة : "حينما يتعرف المرء على مدى كتابات العرب وتجاربهم وفكرهم يتأكد أنه لولا تأثيرهم على الغرب في العلم والفلسفة ما أمكن أن يصل إلى ما وصل إليه في تقدمه". يقول : " ولم يكن العرب مترجمين للفكر اليوناني فقط ، بل كانوا أيضًا مساهمين حقيقيين فيما حملوا عن اليونان بحيث مارسوه وهذبوه وأضافوا إليه تطبيقاتهم مما تعلمته عنهم أوروبا وجعلها تنفذ إلى تقدم هائل " . وبجانب كل ما قدمت كان الدكتور الروبي موسوعي المعرفة والثقافة ثقف نفسه بأكثر معارف عصره من العلوم واللغة والموسيقى والطب، وشغل نفسه في شطر كبير من حياته ببيان الفروق بين مناهج العلماء القدماء والمحدثين استقرائية واستنباطية وبين مناهج الفلاسفة قديمًا وحديثًا على نحو ما يتجلى في كتابيه : "فلسفة العلم قديمًا وحديثًا " ، و"من منطق الفلاسفة إلى منطق الأطباء " . وهو يعرض في الكتابين أدق الدقائق العلمية والفلسفية.

وتدرج الأستاذ الدكتور أبو شادي الروبي في وظائف كلية الطب بقصر العيني، حتى أصبح رئيس مجلس قسم الأمراض الباطنية ، وله أعمال طبية عظيمة ، مثل تحديث طب الجهاز الهضمي وإدخال الوسائل الحديثة في تشخيص الأمراض وخاصة مرض الكبد وأمراض مصر المتوطنة . ولغزارة علمه بالطب وفروعه تشرفت بعضويته فيها بمجالس وجمعيات ولجان طبية متعددة تكون سجلًا حافلًا له بما قدم للطب والأمة من خدمات طبية كثيرة . وله عشرات البحوث في مجال الطب الباطني نشرت في الدوريات المصرية والعالمية ، سوى مؤلفاته الفريدة في طب المناطق الحارة والأمراض المعدية والجهاز الهضمي والكبد . وان عظيمًا في ممارسته العملية للطب وتشخيصه لعلل المرضى وتفؤذه إلى العلاج المنقذ الشافي . وما من مريض كان يدخل عيادته متشائمًا يائسًا إلا خرج منها متفائلًا أملًا ، وكان يعرف أثر العوامل النفسية في المريض ، وكان لذلك يعطيه دائمًا الثقة في شفائه من مرضه.

أيها السادة :

كان الدكتور أبو شادي الروبي دائماً رقيق
الخاصية ، حلو الشمائل ، وكان يتميز
بطمأنينة النفس وصفاء العقل وطلاقة
الوجه وسداد الفكر وصواب الرأي . وقد
أدى للطب والفكر الفلسفي وللعربية
ومصطلحاتها الطبية والحضارية والموسيقية

أعمالاً قيمة باقية تجعله ينتقل من دارنا
الفانية إلى دار الخلود راضياً مرضياً .
وسلام الله عليه يوم فقدنا ، ورفع الله
منزله في أخراه ، وجعل جنة الفردوس
مسكنه ومثواه .

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته .

شوقي ضيف

رئيس المجمع

كلمة المجمع لي تأبين المرحوم الأستاذ الدكتور أبي شادي الروبي

للأستاذ الدكتور محمود حافظ

الحديث عنه كما ينبغي أن يكون الحديث
عن عالم موسوعي عظيم، كما خشيت ألا
يسعني البيان لأعبر أضدق تعبير عما يعتلج
في الصدور من مشاعر الأسي على فراق
هذا الأعم العزيز، أو أصور لكم قدره الحق
رائداً من رواد النهضة العلمية والطبية في
مصر .

ولكني سأحاول قدر استطاعتي
ومكني أن أقوم بهذه المهمة، وأستبيحكم
عذراً إن أنا قصرت في الإحاطة
بكل جوانب هذه الشخصية الفذة
وأعمالها الخالدة . وإذا كان بجمعنا الموقر
قد استنَّ هذه السُّنن الحميد وهو أن
يكرم ذكرى أعضائه الذين مضوا إلى
رحاب الخالدين وأن ينشر لهم صفحات
ناصعة وضّاءة من تاريخهم المجيد
وإنجازاتهم الرائدة، لنستشف من خلالها
الحكمة، ونستوحي منها العلم والمعرفة،
ونرى فيها المثل الرفيع والقُدوة
الصالحة، فإن المجمع بذلك أيضاً يضرب
أروع الأمثال في الوفاء في زمن عيزَّ
فيه الوفاء .

العالم الأجل الأستاذ الدكتور شوقي
ضيف رئيس مجمع اللغة العربية :
العلماء الأجلاء أعضاء المجمع :
سيداتى وسادتي :

كم يشق علينا أن نجتمع اليوم لتأبين فقيدنا
العزيز عضو المجمع المغفور له الأستاذ
الدكتور أبو شادي الروبي الذي اختطفته
المنية فجأة، وكان بالأمس القريب بيننا في
هذا المحراب ملء السمع والبصر، حياة دافقة
تفيض بالعلم والعرفان - ولكن هذه سنة
الحياة، ما نحن إلا ودائع في هذه الدنيا
تُسترد إلى بارئها في ميقات يوم معلوم
وتمضي إلى الرفيق الأعلى لتحيا حياة
أخرى هي خير وأبقى . وكل حي إلى فناء
ولكل إنسان أجل محتوم وقدر مقدر
"فإذا جاء أجلهم لا يستأخرون ساعة ولا
يستقدمون" . صدق الله العظيم .

سيدي الرئيس :

سيداتى سادتي :

يعلم الله كم أشفقتُ على نفسي عندما
عُهد إلي أن أعدّ كلمة المجمع في تأبين
الراحل الكريم، لأبي استشعرت العجز عن

سيدي الرئيس - سادتي العلماء :

سيداتي وسادتي :

لستُ في حاجة إلى القول إن مصر فقدت برحيل الدكتور أبي شادي الروبي قمة من قممنا السامقة، وعالمًا جليلاً من علمائنا الأعلام، سطع نجمه وتألّق في ميادين الطب والعلوم والثقافة حتى أصبح ملفت الأنظار في كل مكان، في غزارة علمه وعمق فكره وسعة أفقه، وغداً بذلك نسيح وحده بين أقرانه من العلماء وأساتذة الطب المعاصرين.

عمل جاهداً طوال قرابة نصف قرن ينشر نور العلم ويُعلي مناره، ويأخذ بيد الطلاب من شباب علمائنا وأطبائنا في رحاب الجامعة والمؤسسات الطبية والعلمية الأخرى، ويُعني بتنشئة أجيال منهم يعلمهم ويدربهم لتتقد فيهم جذوة العلم والعرفان . وقد مضى يحقق هذا الهدف، وما كان ليميل عنه إصبعاً إلا ليحيل إليه ميلاً .

سيدي الرئيس - سيداتي وسادتي :

عرفتُ الفقيه العزيز قرابة ثلاثين عاماً في رحاب الجامعة، وفي الجمعيات العلمية والثقافية، وفي هذا المحراب حين توثقت أصرة المحبة والمودة بيننا، وكان خلال هذه

السنوات مثلاً يحتذى في العطاء والوفاء والعمل المثمر البناء .

ولد الفقيه العزيز في الخامس من شهر مارس عام ١٩٢٥م في حيّ القلعة بين مساجده وآثاره الإسلامية والعربية، فنشأ نشأة طيبة تمسك فيها بأهداب الدين وفضائله، عاش في بيت علم وأدبٍ وكرم في المحتد . فقد كان جده المرحوم محمد أبو شادي المحامي ممن رافقوا سعد زغلول في حياته السياسية - والفقيه ابن وحييد تكبره ثلاث شقيقات وقد سُمي أبا شادي تيمناً باسم خاله الدكتور أحمد زكي أبو شادي عميد كلية الطب بجامعة الإسكندرية - وهو الأديب الشاعر الطبيب الشهير مؤسس مدرسة أبولو مع الدكتور إبراهيم ناجي .

التحق الفقيه بمدرسة الحلمية الابتدائية وما أن أتم دراسته بها حتى مضى إلى مدرسة الحلمية الثانوية ومدرسة بمباقدان الثانوية، وهنا تفجرت ملكاته وتبدى ذكاؤه اللامح، وولعه الشديد باللغة العربية الذي بدأ في سن مبكرة، وكذلك تفوقه في اللغة الإنجليزية، فحصل على جائزة الثقافة العامة في اللغة الإنجليزية وهو في الرابعة

عشرة من عمره، ثم على جائزة الأدب التوجيهي في اللغة العربية لطلبة التوجيهية (الثانوية العامة) عام ١٩٤١م، وكانت حول مسابقة في قراءة عشرة كتب لأدباء معاصرين منها "الأيام" لطفه حسين، و"المنتخبات" للطفسي السيد و"وحي الرسالة" للزيات، و"فيض الخاطر" لأحمد أمين، و"تحرير المرأة" لقاسم أمين، و"أهل الكهف" لتوفيق الحكيم، و"ديوان إسماعيل صبري" - وقد امتحنه في التوجيهية المرحوم الدكتور طه حسين والمرحوم الأستاذ على الجارم - واستمر ولعه باللغة العربية حتى اليوم وكذلك فهمه الشديد في القراءة في شتى فروع المعرفة من طب وعلم وثقافة وفلسفة وموسيقى وتاريخ ولغة .

وبعد أن أنهى الدكتور الروبي دراسته الثانوية بتفوق، حيث كان خامس التوجيهية عام ١٩٤١م التحق بكلية العلوم بجامعة فؤاد الأول (القاهرة حالياً) ونال درجة بكالوريوس العلوم في الكيمياء والأحياء عام ١٩٤٦م، ثم انتقل إلى كلية الطب وتخرج فيها عام ١٩٥٠م وحصل على درجة البكالوريوس في الطب

والجراحة، ثم واصل دراسته العالية فحصل على دبلوم طب المناطق الحارة عام ١٩٥٢م، ثم على دبلوم الأمراض الباطنة عام ١٩٥٣م، ثم حصل على درجة الدكتوراه في طب المناطق الحارة عام ١٩٥٥م، عين بعدها مدرساً بكلية الطب عام ١٩٥٦م ومضى في مدارج الرقي أستاذاً مساعداً فأستاذاً ورئيساً لقسم الأمراض المتوطنة ومجلس أقسام الباطنة بكلية طب جامعة القاهرة وذلك حتى عام ١٩٨٥م، ولما بلغ السن القانونية (الستين) أصبح أستاذاً متفرغاً عام ١٩٨٦م وظل يشغل هذا المنصب حتى لقي وجه ربه .

وإبان حياته الجامعية سافر في عدة بعثات ومهمات علمية للدراسة، واكتساب الخبرة العلمية، وبصفة خاصة في أمراض الجهاز الهضمي حتى غدا من رواده وأساطينه في مصر والعالم العربي. ففي عامي ١٩٥٩م و ١٩٦٠م تفر على دراسات أمراض الجهاز الهضمي في بريطانيا، ودرس النظائر المشعة عام ١٩٦٤م بالقاهرة وعلوم المناعة عام ١٩٦٦م ببيروت، ومناظير الألياف الزجاجية الضوئية في طوكيو عام ١٩٦٩م،

والوسائل الحديثة في تشخيص وعلاج
أمراض الجهاز الهضمي ببرستول بإنجلترا
عام ١٩٨٣م ، كما شارك في المئات من
المؤتمرات والندوات، وبمجموعات العمل
العلمية العالمية.

وقد ساعد ذلك في إغناء مخارفة
الطبية العلمية والعملية، فأنشأ مدرسة يعتد
بها في طب المناطق الحارة، وأشرف على
العديد من طلاب الدراسات العليا لدرجتي
الماجستير والدكتوراه في هذا المجال، وعمل
على تدريب الكثيرين منهم. وكان للدكتور
الروبي نشاط بحثي كبير، فقد نشر ثمانين
(٨٠) بحثاً علمياً في مجالات الطب الباطني،
وبخاصة في أمراض المناطق الحارة والحميات،
وأمراض الجهاز الهضمي والكبد.

وقد ألف الدكتور الروبي عدداً من
الكتب في الطب وتاريخه، كتبها بلغة عربية
أتمت بالسلاسة والوضوح والمكنة
والاقتدار، منها كتاب عن طب المناطق
الحارة والأمراض المعدية ، وكتاب عن
الكبد والمرارة والبنكرياس وأمراضها
وعلاجها والوقاية منها ، وكتاب عن
الجهاز الهضمي وأمراضه والوقاية منها -
وعن تاريخ الطب نشر كتاب " الموجز في

تاريخ الطب والصيدلة عند العرب "
وكتاب "محاضرات في تاريخ الطب العربي"
ويضم إحدى عشرة محاضرة منها
"الأرجوزة في الطب لابن سينا ،" والتراث
الطبي عند العرب " و " الطب الروحاني
للرازي " و "ابن النفيس فيلسوفاً". كما
اشترك في مؤلف كبير عن تاريخ الطب في
مصر ضمن " موسوعة تاريخ الحركة
العلمية في مصر " التي أصدرتها أكاديمية
البحث العلمي - ومن فرط ولعه بتاريخ
الطب عند العرب فإنه كما يقول عنه
أستاذنا الدكتور حسن إبراهيم عندما
استقبله عضواً بالجمع - " يكاد يحفظ
كتاب " القانون في الطب لابن سينا عن
ظهر قلب " ، وشارك أيضاً في تحقيق
"الكليات " في الطب لابن رشد - كما
كتب العديد من المقالات والدراسات منها
" الطب عند المسلمين " في موسوعة
الحضارة الإسلامية ، " نحو طب متكامل "
و " مستقبل الإنسان " ، و "ابن رشد طبيباً"
و "حركة الترجمة وتعريب الطب " وغيرها.
وكذلك أعد مقررأ شاملاً عن تاريخ الطب
قام بتدريسه سنين عدة لطلبة كليات الطب
بجامعات القاهرة وأسيوط وقناة السويس .

ومن إنجازاته البارزة إنشاء وحدة
مناظير وفحوص الجهاز الهضمي والكبد
بكلية الطب بجامعة القاهرة ومستشفى
قصر العيني، وعمل على تطويرها وإدارتها
وهي أكبر وحدة من نوعها في مطقة
الشرق الأوسط، تفحص أكثر من عشرة
آلاف مريض سنويًا - وقد درس فيها
مئات الأطباء من مصر والبلاد العربية
الإفريقية، وهو أول من أدخل مناظير
الجهاز الهضمي في مصر، وكان أول من
اشترى منظاراً للجامعة على نفقته الخاصة،
وأهداه لكلية والقسم - ورفض أن يكون
العمل بالمنظار وسيلة للكسب في عيادته
الخاصة وكان ذلك فيما أعتقد انطلاقاً من
نفس أبية شماء، تموج بفيض من نوازع
القناعة والخير .

سيدي الرئيس: سادتي العلماء :

إذا كان الدكتور الروبي طيب الله ثراه قد
بلغ شأواً بعيداً في ميدان الطب ، وتآلق بين
أقرانه المعاصرين حتى غدا من أعزهم علماً
وأعمقهم أثراً، ومن أرفعهم منـرلة
وقدرًا، فإن نشاطه وفكره امتدًا إلى آفاق
رحبة من المعارف الإنسانية، من أدب
وثقافة وفلسفة وفن ولغة وتراث علمي

عربي - كان شغفه بالأدب كبيراً، فهو
يقول عن نفسه: " كانت اهتماماتي
متعددة، وكان لي نزوع مبكراً إلى الأدب،
واشتغلت بالكتابة زمنًا حتى كدت أن
أترك دراسة الطب لأعمل بالصحافة"
(وكان قد مارسها محرراً بالقطعة بدار
أخبار اليوم لعدة سنوات). ويستطرد قائلاً:
" كان عزائي في تلك الفترة القلقة من
حياتي كلمة قرأتها لأديب روسيا العظيم
(شيخوف) وكان أيضاً طبيباً ممارساً قبل
أن يكون أديباً وجمع بين المهنتين سنوات
أفادت فيها كل واحدة من الأخرى وكان
(شيخوف) يقول في ذلك: "الطب زوجتي
والأدب معشوقتي عندما أملُّ إحداها أقضي
الليلة مع الأخرى ."

وهكذا عشت أيامي وليالي موزع
الولاء والعشق بين الاثنين وشيئاً وشيئاً
تعددت المعشوقات، تطرق الأدب إلى الفن
وتطلع العلم إلى الفلسفة - واليوم تأتي اللغة
وعاء كل فكر ومفتاح كل قول تطالبه هي
الأخرى بنصيبتها، بل بأن تكون لها الخطوة
الأولى .

وكانت هذه كلمات منه يوم استقبله
عضواً بمجمع الخالدين .

ومن اللافت للنظر حقاً أنه كان رحمه الله شديد الاهتمام بالفلسفة ومناهجها وكان رأيه أن قراءة الفلسفة بالنسبة له أصعب وأعمق من قراءة كتب وبحوث الطب، وكان من أكثر من حببه في الفلسفة كتب (ويل ديورانت) : كتابه " قصة الفلسفة "، وكتاب " الابتهاج بالفلسفة " و"المجتمع المنفتح وأعداؤه"، حيث تعلم منها طريقة البحث والمنهج العلمي في حرية النقد والإبداع وحرية التخمينات والتقنيات .

وفي محاضراته الرائعة عن " فلسفة العلم قديماً وحديثاً "، التي ألقاها بالجمعية المصرية لتاريخ وفلسفة العلوم، ونشرت في كتاب استعرض في شمولية تاريخية باهرة قال: "العلم ما قبل أرسطو ، والمنهج الاستقرائي - الاستنباطي الأرسطي - ثم تحفظات على أرسطو في القرن السابع عشر، ثم طبيعة المعرفة العلمية بين الشك واليقين في القرون الثامن عشر - ثم منهج البحث العلمي، المنهج الفرضي الاستنباطي في مواجهة المذهب الاستقرائي في القرن التاسع عشر - ثم يناقش آراء (كارل بوير) وأفكاره في إعادة صياغة المنهج الفرضي - الاستنباطي

في مواجهة المذهب الاستقرائي في مطالع القرن العشرين -" وفي خاتمة كتابه استعرض آراء بعض فلاسفة العلم والمنطق " كيف يمو العلم ويتقدم " .

وقبل وفاته نشر رائعته الأخيرة " من منطق الفلاسفة إلى منطق الأطباء "، وكانت هي أيضاً محاضرة ضافية ألقاها بالجمعية المصرية لتاريخ وفلسفة العلوم عام ١٩٩٢م وفيها تبدى عمق فكره وقراءاته الواسعة في فلسفة العلم وعلوم المنطق - وقد شملت محاضراته عرضاً شائقاً عن منطق الفلاسفة ومنطق الرياضيين، ثم منطق العلماء، وأخيراً منطق الأطباء الذي قال فيه: " إن المنطق يقوم بدور أساسي في الطب علماً وعملاً أولاً على المستوى النظري، أي في بناء النظريات ومدى صحتها. وثانياً على المستوى العلمي كما في البحوث الطبية وإجراء التجارب. وثالثاً على المستوى الأخلاقي، وهو موضوع حساس وشائك يرتبط بالقيم والمعنويات ، ويمتد من الدين إلى السياسة مروراً بعلوم التاريخ والاجتماع والاقتصاد، إلا أن أهم مجال لدور المنطق في الاستعمال اليومي للأطباء الممارسين هو دوره في

التشخيص. وسأكتفي بهذه الكلمات عن ميول الفقيه الفلسفية، التي ذكرها أيضًا وحللها في مكة واقتدار أستاذنا الجليل الدكتور شوقي ضيف. وكتب عنها كذلك بجلاء زميلنا الأستاذ الدكتور كمال دسوقي بصحيفة الأهرام الغراء، وتكلم عنها الأستاذ الدكتور عبد الحافظ حلمي في كلمته في حفل تأبين الفقيه في لجنة الثقافة العلمية منذ أيام .

سيدي الرئيس، سادتي العلماء :

سيداتي وسادتي :

كان الدكتور أبو شادي الروبي أيضًا فارسًا في ميدان الثقافة العلمية أبلى فيها أحسن البلاء وعمل على نشرها بأرائه وأفكاره وكتبه ورسائله ومحاضراته في مختلف الهيئات والجمعيات. ولعل أهم إنجاز عملي في هذا المجال إسهامه الفعال في إنشاء لجنة الثقافة العلمية في المجلس الأعلى للثقافة، وكانت له فيها صولات وجولات في نشرها وتأصيلها وترسيخها بين جبهة الشباب والمتعلمين، من منطلق واعٍ مستنير يرى في الثقافة العلمية أداة ودعوة للإنسان مؤداها أن يعيش عصره بمشكلاته وأحداثه العلمية والثقافية والاجتماعية والاقتصادية

وغيرها، وأن يكون له منها رأي وموقف . وأن يفتح على آفاق رحبة من العلم والمعارف الإنسانية، وأن يلم بفنونه وتراثه وأبعاده، وأن يجعل من الأسلوب العلمي والتفكير العلمي المنهاج والنبيراس . والأمل كبير أن القائمين على هذا الصرح الثقافي أن يواصلوا رسالته ويترسّموا خطاه، وأن يرفعوا " منتدى أصدقاء الثقافة العلمية " الذي أنشأه وتبناه .

كان الفقيه أيضًا ذا ولع شديد بالموسيقى ملكت عليه كل جوانحه منذ سن مبكرة، فالتحق بمعهد شولتز للموسيقى وهو طالب صغير ليتعلم العزف على الكمان، وقد واصل دراسته لهذا الفن الرفيع حتى برع فيه - وقد تأثر كذلك بالموسيقى الكلاسيكية الروسية لاحتوائها على أنغام من الشرق، مثل كلاسيكية كورساكوف "شهرزاد"، ومعزوفة " مغامرات عنتره " وقد دفعه هذا إلى السفر إلى روسيا وزيارة الجمهوريات الإسلامية لمعرفة تأثير الشرق في روائع الموسيقى الكلاسيكية الروسية - ومن الطريف أن من أوائل مقالاته في الصحافة وهو طالب كانت عن الموسيقى تشيكوفسكي،

واستعار عنواها من مقولته الشهيرة " لولا الموسيقى لَجُنْتُ "، وكان تعليق الموسيقار محمد عبد الوهاب أن قراءة هذه المقالة يعطيه الإحساس بأنه يستمتع إلى لحن موسيقى جميل .

وإذا كان الفن الرفيع قد ملك عليه جوانحه ووجدانه فقد ملكت اللغة العربية عليه كذلك عقله وجنانه في سن مبكرة أيضًا، وقد ألحت إلى ذلك في مطلع حديثي عندما فاز بجائزة الأدب في اللغة العربية ولما يبلغ الرابعة عشرة . وعندما شُغل بعد ذلك بالكتابة الصحفية والقراءة الواسعة في كتب الأدب والثقافة وفي المتون، وفي تأليف العديد من الكتب باللغة العربية - كانت هذه الخلفية سبيله إلى مجمع الخالدين عندما رشحه المغفور له الدكتور محمد كامل حسين عضو المجمع خبيراً بلجنة الطب عام ١٩٧٢م ثم انتخب عضواً بالمجمع عام ١٩٨٧ وظل خلال هذه السنوات الطوال يسهم بجهود بارزة في إنجار الآلاف من المصطلحات الطبية، وفي إصدار معجم كبير في هذا المجال بل وفي مصطلحات الموسيقى وألفاظ الحضارة أيضًا كان له فيها باع طويل .

ومع هذا العالم الموسوعي والطبيب الأديب المتعدد المواهب والثقافات لم يكن غريباً أن يفوز بعدة جوائز منها، جائزة الدولة التقديرية في العلوم الطبية عام ١٩٩٣م، ووسام العلوم والفنون من الطبقة الأولى عام ١٩٨٥، وجائزة الجمعية المصرية للجهاز الهضمي في استخدام المناظير عام ١٩٧٤، ودرع نقابة الأطباء، والميدالية الذهبية من وزارة الصحة عام ١٩٨٦م، وذلك عدا الجائزتين في اللغتين العربية والإنجليزية اللتين فاز بهما في مقتبل عمره . كما أفسحت له مختلف الهيئات والجمعيات والجامع العلمية والطبية مكاناً لعضويته بما أو رئاسته لها، وهي تربو على الثلاثين عددًا سأذكر بعضاً منها على سبيل المثال : عضويته بمجمع الخالدين، والمجالس القومية المتخصصة، والمجمع العلمي المصري، ومجلس البحوث الطبية بأكاديمية البحث العلمي والتكنولوجيا، ومعهد طب المناطق الحارة، ومعهد تيودور بلهارس، والهيئة العليا للأدوية. كما كان نائباً لرئيس المجمع المصري للثقافة العلمية، وللجمعية المصرية للكبد، وعضواً باللجنة القومية، والجمعية المصرية لتاريخ وفلسفة العلوم، ومستشار

الهيئات دولية، وممثلاً لمصر في هيئة الصحة العالمية وغيرها.

سيدي الرئيس: سادتي العلماء: سيدياتي وسادتي :

إذا كان سجل الراحل الكريم زاخراً هكذا بهذه الصفحات الناصعة الوضوء التي تعكس أعماله وإنجازاته الباهرة ، وإذا كان تلريخ الطب والعلم والثقافة في مصر حين يُكتب سيكون الفقيد من معلمه الشائخة ودعائمه الراسخة، فإنه أيضاً كان على خلق عظيم .
كان طيب القلب، دمث الطبع، حلو الشمائل والسجايا، رفيع النفس، رقيق الحاشية، جم التواضع، وعف اللسان، سمحاً في قوله وعمله، سمحاً في لقائه وحديثه، سمحاً في أخذه ورده، كان خيراً وكرماً مع مرضاه، عطوفاً ودوداً، وخدمواً إلى أبعد الحدود.

أيها الراحل الكريم :

لقد مضيتَ فجأة إلى رحاب الخالدين ويعلم الله كم تفتطرت عليك قلوب وسالت عليك دموع ، مضيتَ بعد أن قدمتَ لوطنك أجلّ الأعمال، ونشأتَ أجيالاً من أبنائك وحواريّيسك، سوف يترسّمون خطاك، ويسيرون على نهجك

ويواصلون رسالتك الخالدة ، ولن ننسى أنك كنت لنا في هذا المحراب إشعاعاً وإشراقاً؛ نستمتع بطلاوة حديثك وعمق فكري وأصالة علمك ورجاحة عقلك .

أيها الراحل الكريم :

أرحلتَ حقاً عن مجالس علمنا
كلا لسذلك لن أقول وداعاً
كيف الوداع وأنت باق بيننا
علماً أصيلاً بنيت منه قلاعاً
كنت الكلام العذب في أعماقنا
نهفو إليه نمتع الأسماعاً
قد مجدوا فيك الأصالة والنهي
وخلائق علوية وطبعا
وعزيمة جبارة وركانة
لماحة وتوقدا للماعنا
أزحت عنا عبء كل وجيعة
تأسو الجراح تضمد الأوجاعا
رحمك الله أيها الزميل العزيز رحمة واسعة
وأنزلك منازل الأطهار والأبرار فقد كنت
في الحياة نورا يهدي الناس سواء السبيل
وستظل في الممات ذكرى تنفع المؤمنين .
والسلام عليكم ورحمة الله .

محمود حافظ

نائب رئيس الجمع

كلمة الأسرة للسيدة زينب الروبي

شقيقة الفقيه

وأقصد بها " الأندلس " سابقاً . ثم قلت له أرجو أن تعاھدني على أننا نقضي الإجازة الصيفية القادمة إن شاء الله في الأندلس ؛ لأنني قرأت عنها كثيراً ، ولم أرها حتى الآن .

ثم غادري على أن نلتقي بعد أسبوعين ، لأنه كان يعزم الذهاب إلى الإسكندرية ، فكانت متعته أن ينزل إلى البحر ويمارس العوم في شاطئ ميامي حتى يصل إلى الجزيرة ، وكان ينافس الشباب في هذه المتعة حتى يطمئن على صحته .

ومن متعه أيضاً متعة القراءة ، فكان لا يخلو إلى النوم قبل أن يقرأ نحو ساعتين . ويؤيد ما أقول أنه عندما سافر إلى أمريكا نزل ضيفاً على " نجلي " ، ثم رجع بثلاث شنت مليئة بالكتب ، فلما اكتظت الشقة بالكتب اضطر إلى أن يستأجر شقة أخرى حتى يقتني فيها ما يمتلكه من الكتب والدوريات العلمية وما إلى ذلك .

وستهدى هذه الكتب جميعاً إلى قصر العيني لتكون في مكتبة تحمل اسمه .

سيدي الرئيس :

أرجو أن يلتمس لي السادة الكرام أسلطين العربية العذر في عدم إلمامي باللغة العربية ؛ لأنني مهما حاولت التعبير بها عما أحس فإنني مقصرة أمامكم .

والذي أود أن أبدأ به حديثي نحو الراحل العزيز ، أن كل ما ذكره السادة الأفاضل الذين ألقوا كلماتهم نحو أخي صادق كل الصدق .

ويحضرني آخر لقاء كان بيني وبينه - رنحة الله عليه - وكان هذا اللقاء قبل أسبوع من رحيله ، حيث كلفه الملك فهد ابن عبد العزيز ملك السعودية بافتتاح المركز الثقافي الذي أنشأته المملكة العربية السعودية "بجبل طارق" في المملكة المغربية . والذي لفت نظري في هذا اللقاء أنه -رحمه الله- أخرج ورقة نقدية فئة خمسة جنيهات استرليني، على أحد وجهها صورة للملكة "إليزابيث"، وعلى الوجه الآخر فارس عربي بسيفه والحصون العربية خلفه حتى نعلم أن العرب لا تزال آثارهم موجودة حتى الآن في جنوب غرب أوروبا

أما الأشرطة الموسيقية التي كان يقتنيها، لأن الموسيقى كانت من أولى هواياته ، فإن السيدة الدكتورة سائحة الخولي ستفضل بإيداعها في مكتبة أكاديمية الموسيقى .

ومما يجدر الإشارة إليه أن له كتبًا مازالت تحت الطبع لا يحضرنى أسماؤها الآن ، وكان رحمه الله يحرص على كتابة تاريخ حياته ؛ لأن الدكتورة سائحة الخولي أشارت عليه أن يكتبها بنفسه .

لقد كان أخي رحمة الله عليه . يتمتع بكثير من خصال الخير ، ودمائة الخلق ، وكثرة الظرف ، وهذا مما أفقده أنا كثيرًا . وإنني مازلت حتى الآن أشعر أنه لم يمّت ، بل إنه في سفر وسيعود بين لحظة

وأخرى ، لأن المصاب جليل ، وشاء قدر الله أن يرحل عنا فجأة . وإنني لا أملُ من الدعاء إلى الله أن يتغمده برحمته ، بقدر ما نفع الناس وأزال عنهم آلام أمراضهم ، فقد كانت دماثة خلقه أن يعالج المرضى نفسيًا أولاً قبل أن يعالجهم عضوياً ، فلم يكن الربح المادي هدفه بقدر ما يكون الربح الإنساني .

وفي ختام كلمتي أجد القلب يتفطر من الحزن ، والعين تبيض من البكاء ، ولكن لا أقول إلا ما يرضي ربنا :

" إنا لله وإنا إليه راجعون " .

وأشكركم على واحبكم هذا . أطال الله في عمركم ومدكم بالصحة والعافية . والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته .

زينب الروبي